

TROFEO TERESA HERRERA

# EL ATLETICO, campeón



El Atlético de Madrid se ha proclamado brillantemente campeon del Trofeo Teresa Herrers. disputado en el estadio Municipal de Rinzor, de La Coruña. De pie, de izquierda s derecha: Reina. Melo, Ovejeco, Benegas, Capón Becerra: agachados, por el mismo orden. Ufarte, Luis, Gárate, Bermej



LUIS OGAÑA
PRIMER CAPITULO DEL
"DIARIO DE
UN GANADOR
DEL TOUR"



"MERKEL: "Los directivos del Atlético son unos miedosos"

PELICULA DEL IMPRESIONANTE ACCIDENTE EN EL OUE MURIO EL PILOTO ROGER WILLIAMSON

# TROFEO TERESA HERRERA: MUCHOS



Spartak de Trnava, campeón de Checoslovaquia, segundo clasificado.



Ujpest Dozsa, campeón de Hungria, tercer clasificado.



Ajax, campeón de Holanda y de Europa, cuarto clasificado.-Fotos A. Vega, enviado especial.)

NUM. 116

Precio del ejemplar: 12 ptas

Luis G. de Linares Subdirector: Rafael Rienzi.

Jefe de los Servicios de Documentación: Manuel Sarmiento Birba

Director:

de agosto de 1973

DEPARTAMENTO DE PUBLICIDADO DE PUBLICIDAD

### PRECIOS DE SUSCRIPCION

La Properties	Semestre	Año		
España y Portugal.	300 pts.	600 pts.		
Marruecos, Filipinas y América	325 pts.	650 pts.		
Europa	400 pts.	800 pts.		
Resto del mundo	600 pts	1.200 pts.		

## CUATRO torneos se han disputado la última semana en España. El Trofeo Teresa Herrera lo ganó el Atlético al Spartak de Trnava en la segunda pró-rroga, al marcar Gárate el segundo goi, que deshacía el empate a uno y que, au-tomáticamente, daba por terminado el encuentro.

CUATRO

TORNEOS, DOS SE DECIDIERON POR PENALTIES

El Costa de Valencia se lo adjudicó el Twente, de Holanda, que derrotó en la final al Levante por dos goles a uno.

Los otros dos torneos, el Costa Brava y el Ciudad de La Linea, se decidieron por penalties, tras agotar los tiempos reglamentarios y las prórrogas. En el primero, el Stuttgart venció al Gerona, y en el segundo, el Betis, también por penal-ties y tras empate a uno, derrotó al Belenenses, de Portugal.

Difusión media por número, controlada durante el pe-ríodo mayo de 1972 a abril 1973, 127.816 ejemplares.



# GOLES, BUEN FUTBOL Y ... SORPRESAS



Capón se adelanta a la acción de Bene y despeja un balón que intentaba controlar el delantero centro húngaro. La fotografía corresponde al primer partido del trofeo, disputado entre el Atlético de Madrid y Ujpest Dozsa.



Luis, autor de uno de los cuatro goles del equipo rojiblanco, trata de burlar en esta jugada al defensa izquierdo del Ujpest.



La imagen corresponde al encuentro Ajax-Spartak de Trnava, el de la gran sorpresa. La jugada recoge una de las muchas ocasiones en que Hulshoff se lanzó al ataque para aumentar la cuenta de goles del Ajax. Como se sabe, el campeón holandés perdió por 5-3, después de haber ido ganando ¡por 3-0!



La fotografía también corresponde al partido Ajax-Spartak. En esta jugada Rep no consigue rematar de cabeza, pese a su esfuerzo. (Fotos A. Vega, enviado especial.)

# EL AJAX, EL GRAN DERROTADO



El Ajax, cuarto clasificado en el torneo, ha sido el gran derrotado. Las fotografías de esta página corresponden a su encuentro con el Sparlat, el de la gran sorpresa. En esta imagen, Rep remata con decisión y marca el primer gol del equipo holandés. El Ajax llegó a ir ganando por tres a cero, pero al final perdió por cinco a tres.



Segundo gol del Ajax frente a los checos. Cruyff sacó un golpe franco, le pusó el balón en corto a Hulshoff y éste, de firo potente, batió al portero del Spartak.



Y el tercero.
Con este tanto cerrá
su cuenta el Ajax.
Un centro de
Cruyff
es rematado de
cabeza por
Neeskens al fondo de
la red. Después
vendria la inesperada
rección checa
y su gran victoria.



El portero checoslovaco Keketi se adelanta a la acción de los delanteros holandeses y detiene un balón protegido por sus defensas. El meta del Spartak tuvo mucho trabajo, sobre todo en el primer tiempo. (Foto A. Vega, enviado especial.)

# PRESENTACION TRIUNFAL DE LOS ROJIBLANCOS



Primer gal del Atlético de Madrid. Trus una jugada de la delantera rajiblanca se organiza una melé ante la parteria húngara, circunstancia que aprovecha Becerra para e nvi a r el esférico al fondo de la red.



Este es el segundo gal del Ujpest. Bene, que también había marcado el primero, tras burlar la entrada de Ovejero —momento que recoge la fotografía—, volvió a batir a Reina.



Reina sale muy oportunamente y consigue adelantarse a la occión de Bene, que seguía la jugada.



De nuevo, Reina en acción. El portero rojiblanco, que tuvo una afortunada presentación, bloca con seguridad un balón protegido por Ovejero. Melo, un poco más separado, observa la jugada.—Fotos A. Vega, enviada especial.

## REGRESARA EL DIA 15 PARA ESTAR PRESENTE EN SU DEMANDA CONTRA EL ATLETICO DE MADRID

# MERKEL, en la hora de su marcha:

# **«VOLVERIA ENCANTADO A ESPAÑA.** PERO JAMAS AL MANZANARES»

- \*PARA ALGUNOS JUGADORES ES MUY FACIL ACUSARME AHORA Y DAR JABON AL NUEVO ENTRENADOR-
- «SOY LA VICTIMA DE UNA CAMPAÑA MONTADA DESDE LA CALLE BARQUILLO»
- "YA ME HE DADO CUENTA DE QUE NO TENGO UN SOLO AMIGO EN EL CLUB"
- TODOS LOS DIRECTIVOS HAN DEMOSTRADO QUE SON UNOS MIEDOSOS.
- "NO ME FICHARON PARA SER DIPLOMATICO: ¿QUE QUERIAN, TITULOS O IDIOMAS? CREO QUE NI ELLOS LO SABEN»
- "LA FEDERACION CASTELLANA NO HA SIDO JUSTA"

Escribe: LUIS ARNAIZ

E voy de Espana muy dolido. Y con ganas de añadir unas cuantas cosas. Pero creo que es mejor que no lo

hage.
Max Merkel tiene las maletas hechas. La entrevista se desarrolla poco antes nechas. La entrevista se desarrolla poco antes de su sali-da hacia Munich, el miércoles último. Faltan unas horas para que el avión despegue. El ex entrenador del Atlético de Madrid recoge sus-últimos papeles, mientras unos mozos arrastran muebles y cortinales camino de un ca-

-Yo shore sólo puedo decir lo mismo que el abogado, señor Ajuria, que es el que lleva mi asunto ante los tribunales de justicia. Yo pienso la mismo que él.

Marion, su esposa, mira la escena con tris-teza. España les acogió bien y ahora tienen que salir, de hecho, de mala manera.

La Federación Castellana, Max, ya ha anu-

lado su contrato..

Un gesto vago. Sus menos se elevan a los aires. En su cara, una mueca entre irônica y

amarga.

La Federación Castellane, la Federación

-{No le importa su decisión? -{A nol me va a importar? Nada, amigo.

Nada en absoluto.

-Puede hacerle daño...

-Allé la Federación Castellane. ¿Quién le ha dicho que tenía que meterse en este embro-llo? Por mucho que ellos digan, la verdad es que no pintan nada en este asunto

-Han pedido hasta la privación de su licencia definitiva para entrenar en España. Se de abiertamente.
-¿Han pedido eso, eh? Bueno... A mi única-

mente me importa lo que diga la justicia espa-fiola. ¿Los federativos castellanos? Son muy listos. Es fácil obrar al dictado de lo que te dicen que tienes que hacer

-/ Cree que alquien ha inducido a la Federa

-¿tree que alguen ha inducido a la Federa-ción regional a obrar como lo ha hecho? Se levanta. Da un paseo por la habitación. -Yo me lo creo todo. Me han hecho ya umas cuantas fachas como para que dude ahora. Otro conto ir y venir. Markel esté disgustado, aunque en aparlencia inciferente.

#### AMIGOS ..., ENEMIGOS

Me había repetido esa frase un par de veces. Después, algo debió obligarle a buscar una excusa, que mantuvo durante mucho tiempo, aunque tanto él como yo sabiamos la realidad de las palabras

- ealidad de las palabras.

  -[Amigos..., enemigos?

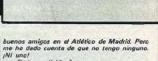
  -Amais, me voy defraudado.

  -[Más enemigos que amigos, eh?

  -Ahora me he dado cuenta de que sí.
- -¿Y antes no? -Yo estaba equivocado. Creia tener muchos

Eran otros tiempos. Merkel dirigiendo un entrenamiento en el estadio Vicente Calderón.





y uno:

-, El doctor Ibáñez?
-Es una gran persona. Y un excelente médico. Me llamó una sola vaz por teléfono para
despedirse. Los demàs... Mejor es no habler.
-Es posible que Merkel les haya dado moti-

-es positise que merkeu les naya oade mort-vos suficientes para ese silencio... -¿Yo...? ¡No, no! Lo que sucede es que les de miedo. Y a todos. La gente que trabaja en el Atlético y sus directivos son todos unos miedosos.

-Fuertes palabras son ésas, Max... -¿Y qué quiere que diga? No sé lo que es migo en esa casa, cuando antes todo eran Sobraban sonrisas antes y tras los encuentros. Después de las victorias todo eran halagos. ¿V en qué quedo eso? En nada. Parece que lo olvidado como si no hubiera sucedido

mas. --¿Está molesto, Merkel? --Eso me ha demostrado que uno sólo pue-e contar con amigos cuando se gana. --Y Merkel ha perdido...

-Merkel no ha perdido. Una fuerte carcajada. Marion, su esposa, le observa con cuidado. Pero esta vez no inter-viene. Parece como si quisiera dejarle exponer todos esos sentimientos guardados muy dentro desde lo de su «affaire»

o despe to de su salidaria.

-{Oué hay de sus ofensas a España?

-Yo, na soy tonto.

-No he dicho eso...

-Yo me marcho disgustado con el Atlético

porque creo que tengo motivos suficientes para estarlo. Pero jamás con este país y los españoles.

-Merkel, ¿volverla? Ló piensa muy poco. Los últimos muebles de la casa van desapareciendo. El piso se queda muerto, vacío, huérfano de calor.

-Volveria a España, si, pero jamás al Man-Bajan un cuadro. Es el último testimonio de

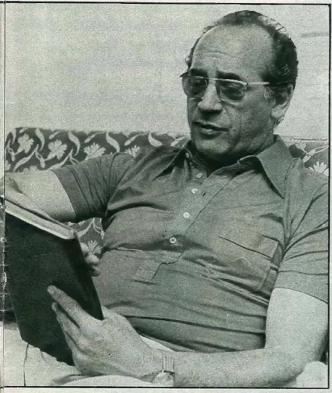
su estancia.

## HEL ATLETICO ES PASADON

A estas noras, wherea vive, err wunine shoras de descarso. Y espera la resolución de su demanda ente los tribunales de justicia.

-¿Le ha hecho mucho daño el culo;
-¿Si. Yo podia estar entrenando otro equipo ahora. Pero... Mirre, el Aldélico es pasado. ¡Va no me importa nada!

-Algunos jugadores le acusan, dicen que sus métodos no eran los convenientes, que



«La ingratitud manda en la vida.»

-Convencido le veo.

-Convencido le veo...
-Es que lo estoy. Nadie podrá evitar esos
títulos que el Atlético consiguió conmigo
como entrenador. Eso quedrá ah jarabado
por mucho que intenten borrario. Ganaron la
Copa y la Liga com Max Merkel al frente. Eso
esté claro, y ni ellos ni su poder podrán evi-

tario

cano.

-Mel recuerdo deja...

-Eso depende de cómo se mire. Cada feria es distinta según el feriante, Amaiz. Y yo no ful el que se ofreció al Atlético. Ellos vinieron a buscarme. Ellos me ofrecieron su buen dine rito porque fichara. Entonces dile que podia

hacer campeón al equipo. Y lo hice, ¡Y dos veces! Esa es la prueba de mi trabajo. Hasta los ciegos pueden darse cuenta de ello. Mis metas ya se lograron. Y el club, regido por los hombres que la mandan, no significa nada para mi

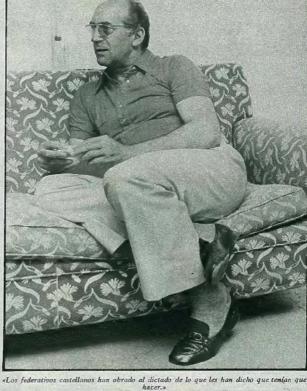
pera m.

—{Qué hará ahora?

—Me voy a Munich. Junto al lago. Alli des-canseré de la tensión de un mes de julio fatal. Y el dia 15 ya estaré otra vez en Madrid. -¿ Espera ganar el juicio?

Espero justicia, porque la Federación Cas-lana no la ha hecho.

-Decia que si espera..



-Por supuesta Y creo que ése seria un 'usto castigo para la fatal acción del Atlético de Madrid.

de Modrid.

-Busca le dinero?

-Busca le equidad. Yo tengo suficiente para vivir bien. El «affaire» fue un invento muy bien aprovechado. Pero un invento, af fin y al cabo. Sonrie en el punto final.

-Y todo tras aquella cena, tras los vitores, tras los abrazos... Después, la punalada por la acendida.

espaida.

Merkel se fue. El día 15 estará de nuevo en Madrid. Merkel y su casa volaron hacig Munich.

era un entrenador como tantos otros e, incluso, que Lorenzo le supera claramente. Se remanga la camisa. Sigue con ese gesto

duro que no le abandonó nunca durante su estancia en España.

Es lo normal.

-¿Normal? -Para los jugadores ahora soy malisimo, quillo.

quanu.

-¿Originada por...?

-Por un club y continuade por algunos de sus jugadores. Le curioso es que muchos de esos hombres que me atacan me defendian hace sólo mes y medio. Pero la ingratitud manda en la vida.

-Su «estoy de los españoles hasta las nari-ces» causó dolor y sorpresa. Y aún no ha quedado clara su excusa..., si es que en algún momento ha dado pie firme a creer que la

-Nunca he tenido nada contra los españoles. Esto lo he repetido cientos de veces. Ni contra la fabulosa hinchada rojiblanca, pare la que sólo tengo palabras de afecto y cariño.

-/Cuál ha sido su defecto, su gran pecado,
Merkel?

-Decir siempre la verdad. En los entrena--uecar siempre la verdad. En los entrens, mientos, tras los partidos, a los jugadores a los directivos... Eso ha resultado fatal, porque he comprendido que en este club no había lugar para la sinceridad.

-El Atlético se ha quejado, y con razón, de

 Hatletico se ha quejado, y con razón, de sus intemperancias.
 Ef Atlético, el Atlético... No me fichó para ser un diplomático ni para que hablara español más o menos correctamente. Esa no es la mas o mentos correctamente. Esa no es la misión de un entrenador. Conozco compañens que hablan castellano a la perfección y que nunca lograron nada para sus colores. ¿Qué querian? ¿(dioma o títulos? Yo creo que ni olios lo saben aún. Se va derrotado

-Me voy en triunfo.

Luis Arnaiz estuvo en Munich para recoger las impresiones de Merkel cuando el Atléti-co de Madrid decidió anular su contrato. Al regresar a España el técnico austriaco, nuestro compañero acudió a Barajas, donde

le vemos con la familia Merkel





# DE FELIPE, «el regular», también triunfa en Sarriá

- **EN LA LIGA NOS FALTO EXPERIENCIA**
- «MI META ES OBTENER UN TITULO CON EL ESPAÑOL»
- «LO DE LA COPA FUE UN K.O. SORPRESIVO. NO LO ESPERABAMOS»
- «HUBO EXTRANJEROS, FIGURAS, QUE FRACASARON
- «LOS TROFEOS DE PALMA, IBERICO, CARRANZA O COSTA DEL SOL PUEDEN SER NUESTROS»

Un reportaje de LUIS M. LAINZ

 Hace ahora un año que Pedro de Felipe dejó el Madrid de sus amores. Y lo hizo con pena, pues el club de Chamartín había sido su segunda casa durante muchos años. Tantos como había pertenecido al club merengue. Ahora, recientemente proclamado mejor jugador del año por diversos diarios deportivos nacionales, comienza su segunda temporada en el club de Sarriá. Muchos siguen preguntándose por qué De Felipe dejó el Real Madrid.



La presentación de De Felipe en Madrid con su nuevo equipo, el Español, causó sensación entre los informadores gráficos.

A excelente campaña de Pedro de Felipe en las filas del R. C. D. Español ha dado mucho que hablar. Unos se encuentran sumamente satisfechos de que el club adquiriese los servicios del jugador. Otros muchos también, piensari en que les dejó. Y quizá algunos hasta se tiren de los pelos... -/Cómo juzgarias la última campaña del Es-

-Las clasificaciones cantan por si solas.

-Las clasmicaciones cantan por si solas. Hace una pausa. Luego, comente: -Voy a ser sincero. Cuando llegué al Espa-ñol dije que hábía un buen plantel de jugado. res, que podría realizar un buen papel en la Liga. Pero lo cierto es que ni siquiera pasó por mi imaginación que pudiéramos llegar a donde to hicimos.

~¿Sin embargo...? -Aspiramos al título, y fuimos pensando en mayores metas a medida que la temporada avanzaba y nos velamos situados en el grupo de cabeza

-Luego, se escapó el título. ¿Por qué?
-Pienso que no llegamos al final porque nos faltó experiencia. El equipo estaba acostum-

brado a luchar por otros derroteros...

De nuevo hace un alto en la conversación.

Luego, apunta:
-Nosotros estamos satisfechos, pero debe mos ofrecer algo más a la afición

-También ella está contenta. -Pero le gustan más los triunfos totales. Un triunfo parcial, de verdad, no sirve para nada,

#### PREMIO A LA REGULARIDAD

De Felipe ha recibido diversos premios, a los que se ha hecho acreedor por su regular marcha a lo largo de la temporada. Varios diarios deportivos nacionales le han otorgado

el máximo premio al ex madridista.

—¿Ha sido en realidad el más regular? ¿Satisfecho de los trofeos?

 -Es impepinable que hemos realizado una buena campaña. Todos los jugadores de la plantilla merecemos ese premio. Sin embargo, personalmente, estoy muy satisfecho de mi rendimiento por y para el Español.

Hace un inciso y dice:

—De todos modos, me considero un jugador regular. Lo demostre en el Real Madrid y sigo demostrándolo aquí.

-¿Por qué el que sale del Madrid triunfa en todas partes?

Sonrie, medita y dice:

-Los mejores triunfas de mi vida deportiva los he conseguido en el Real Madrid. Aquí estoy rindiendo bien. Pero mi meta es obtener un titulo para el Español. Se lo merece. Tanto la directiva como el aficionado se han volcado totalmente con nosotros. Eso merece que compensemos, y la mejor manera de hacerlo es luchando por un título.

—¿El año que viene?

Hemos demostrado que hay buen equipo. Debemos mantener la linea de regularidad. No en este próximo año, sino también en sucesi vas campañas

## UN K. O. INESPERADO

Las esperanzas españolistas se habían pues-

to en la Copa, tras derrotar de forma apabullante al flamante campeón de Liga. Pero se cruzó el Coruña, con fortuna, y dejó en la cuneta a los de Samié.

-/inesperado, no?
-/basde luego. Ibamos a por el título y nos quedamos a medio camino. Lo cierto es que ante el Coruña, en casa, tuvimos maia suerte Los gallegos no merecieron ganamos. Tuvieron suerre en tres balones que se estrellaron en las maderas. El árbitro nos señaló un penalty, y a ellos, que también los habían cometido, no

e los pitó. Qué se le va a hacer! Inclso de nuevo. Las palabras de De Felipe

nciso de nuevo. Las palavirs de Petilipe no tardan en llegar:

-Luego, allí dominamos. Hicimos un gol tempranero..., pero no sirvió de nada. Todavia no nos explicamos cómo un Coruña, recién descendido a Segunda, pudo eliminamos. Pero por eso se liama a la Copa tomeo del K. O.

-¿Qué opinas de los goles de valor doble?

-Pues que una vez favorecen y otra perjudi-

can. En la Copa nos ha perjudicado. Pero recuerdo que en más de una ocasión, con el Madrid, salimos favorecidos. Nunca he estado ni a favor ni en contra.

Los extranjeros ya estén en España. La F. E. F. y la D. N. D. así lo autorizaron. -¿Beneficiarán los extranjeros al fútbol na-cional?

-Está por ver. Aquí hemos tenido extranjeros como Puskas, Di Stefano, Kocsis, Czibor, Kubala..., que han dado un resultado incluso

sorpresivo. Otros, en cambio, con más fama, no se acoplaron a nuestro fútbol. El ejemplo más claro está en Didí, que fracasó en el Real Madrid. Madnd.

-/Es partidario De Felipe?

-Ni si, ni no. Ellos sabrán por qué han abierto la veda. Su ejemplaridad, su calidad y baratura están por ver. Aunque, desde luego,

## LOS TORNEOS VERANIEGOS

baratos no han venido.

El Español tomará parte en varios torneos el espanot tomara parte an varios contenta veraniegos a escala internacional. Y casi nada II Español participará en el Trofeo de Palma de Mallorca, en el Ceranza, en el bérico y, para finalizar, en el Costa del Sol.

—¿Son interesantes los tomeos?

—Creo que son beneficiosos para el equipo.

La preparación pretemporada depende en gran parte de ellos. Además, algún jugador casi

inédito puede tener su oportunidad.

En el cartel hay equipos extraordinarios.
¿Podrá el Español obtener algún triunfo?

-Eso esperamos. Las empresas son a cual más difíciles, pero nos dejaremos la piel en el campo. Los torneos son interesantes.

También es interesante que los equipos tu-vieran en sus filas a jugadores de la talla de De Felipe Pundonorosos, afables, caballeros dentro y fuera del campo. De estos quedan pocos en el fútbol actual. Y el panorama no se nos muestra muy halagüeño ante las plantillas poligiotas que están en formación.



De Felipe, Borja y Glaria, dos ex madridistas y un ex atlético, que están dando gran rendimiento en el Español.

## MOSAICO DEL FUTBOL DE LA JOVEN AMERICA

¿Por qué no quiso venir al Granada el goleador del Velez Sarsfield?

# LA VERDAD Sobre el «CASO» BIANCHI

UNOS MILES DE DOLARES MOTIVARON LA RENUNCIA DEL JUGADOR A FICHAR POR EL CLUB DE LOS CARMENES



A han pasado varias semanas de la negativa rotunda del goleador del Velez Sarsfield, Carlos Bianchi, a fichar por el Granada, de España. Lo que pareció entonces una tormenta

se quedó en una simple brisa otoñal. Una brisa que ha hecho que las palabras y los papeles firmados -léase contratos-- se los

papeles firmados - dease contratos - se los ¡Qué es lo que ha pasado? ¿Por qué no se habló más del caso? ¿Se ha conse-guido aclarario? Teniendo en cuenta los telegramas del Granada, protestando ai-radamente a la Federación Internacional de Fútbol Asociación (IFFA), a la Unión Europea de Fútbol Asociación (UEFA) y. Internación Ar-

de Fútbol Asociación (FIFA), a la Unión Europea de Fútbol Asociación (UEFA) y también, por último, a la Asociación Argentina de Fútbol (FAFA), harán algo estos organismos al respecto o se quedecian con los brazos cruzados?

Todos son interrogantes. «Patean» —caminar, vulgarmente— por Buenos Aires sin ser turista, es algo pesado y, a veces, engornoso, por las distancias. Son monstruosas. Lo primero que hicimos fue acercanos en un taxí de los que van a cien por hora al Parque de los Patricios.

Allí, en la mismísima sede del Club Velez Sarsfield, comenzaron las posquizas. Una institución que es modelo de las

zas. Una institución que es modelo de las muchas que existen en la capital bonae-rense. Aunque los directivos fueron los que menos informes nos dieron: pocos o casi ninguno. Porque los de la «v» consideran el caso finiquitado, archivado. Y no les gusta hablar sobre aquellos dimes y

## Por CARLOS A. CORREA, desde Buenos Aires

diretes que llenaron páginas enteras de los periódicos sudamericanos y, especial-

los pendicos sudamentantos y, especial-mente, de los argentinos. En definitiva, ellos lo eludian porque se trataba de un asunto turbio y oscuro. Pero con las migajas, con algunas pie-zas del «puzzle», seguimos nuestra ruta.

#### LOS HECHOS CLAROS

Antes de continuar vamos a remontar-nos a los hechos. El Granada, de España, había ofrecido a un intermediario diez maliones de pesetas si lograba el concur-so de Carlos Bianchi. El presidente, Cán-dido Gómez Alvarez, depositó entonces esa cifra en un Banco, que representaba ciento setenta mil dólares, unos ciento setenta millones de pesos argentinos. Estas son, por lo menos, las referencias

que tenemos sobre el asunto y que llega ron via EFE. Y creemos

ron via Ert...
Y creemos que són las verdaderas cifras, aunque después selió a relucir, en
varios notativos, que eran doscientos mil
o doscientos cincuenta mil dólares USA.
Todo estaba ya resuelto. Faltaba que el
jugador firmara la cartulina, después de
vasar la requieño mártina.

pasar la revisión médica.

Hasta aquí, todo claro. Pero en la grandiosa y populosa Bue-nos Aires fuimos enterándonos del resto.

De por qué Bianchi no quiso ir al Grana De por qué Bianchi no quiso ir al Granada. En una semana nos hemos enterado
hasta de la vida y milagros del jugador,
del intermedianio que estaba metido en el
asunto y, también, del Velez Sarsfield...
Vamos por partes. Digamos, de entra
da, que el goleador del club argentino
aceptaba las condiciones del Granada, in-

aceptaba las condiciones del Orandor, recluso su mujer estaba ilusionada por ir a España, donde tiene familiares. No le im-portaba que el conjunto no sea uno de los grandes del fútbol español. Todo esto fue una cortína. Una CORTINA, así, con mayisculas, para tapar la auténtica ver-dad del asunto.

El problema comenzó cuando el juga-

dor pidió su correspondiente porcentaje del traspaso. En Argentina siempre, se-gún la Asociación de Futbolistas Sindicados, se suele dar un veinte o un diez por ciento al verdadero interesado. Y resulta que el intermediario no quiso saber nada que el intermediario no ques sabar lade y de que el club era el que tenfa que abonar la suma de diecisiete mil dólares (o treinta yº cuatro mil, todo dependia, claro, del coste total de la transferencia). Y ahí, desgraciadamente, comenzaron

las desavenencias.

Discusiones entre jugador e intermediario, porque sale a la luz, después, que Velez Sarsfield le muestra el contrato firmado con el promotor y no corresponde a los ciento setenta mil dólares, sino a mucho menos

#### LA VENGANZA DEL CHINITO

Carlos Bianchi razonó, mucho, antes de ir a España, a Madrid. Y resolvió, por su cuenta, su fichaje por el Stade de Reims, que pagó, al final, ciento treinta mil dóla-res, unos siete millones quinientas cua-

res, unos siete millones quinientas cuarenta mil pesetas, exactamente.

Y luego de resolver todo lo del Stade
de Reims viajó a la capital espanóla, para
no dejar mal al Granada, que, a fin de
cuentas, era el cuba que se había fijado
n él y que queria scompartos.

Lo que runca acepto Bianchi es que
jugaran con él. Y parece ser que el empresario al querer pasarse de listo en
este enegocios perdió una sume importante: más de tres millones de pesetas.
La mujer del goleador sólo sirvió para
justificarse ante la prensa y el Granada,
que, según declaraciones a unos colegas,
estaba entusiasmado por jugar en un
club español.

estaba enfusiasmado por jugar en un club español.
Y aunque el intermediario le ofreció, después, en Madrid, el diez por ciento de la totalidad, ya estaba decidido a renunciar a la oferta del Granada. No firmaba ningún documento, y así fue. Se marchó directamente al Stade de Reims.

Las Federaciones no pueden hacer na-a... Nada de nada. Porque el ásunto concluyó... ¡Todo... por un intermediario!



A su llegada a Granada, Bianchi es saludado por el presidente del club de Los Cármenes, don Cándido

# NACIO PARA EL FUTBOL

# KUBALA CUENTA SU VIDA





Kubaja, en lucha contra los brasilenos, alguno de los cuales fue puesto K. O.

# «TUVE QUE ENFRENTARME A PUÑETAZOS CON LOS ONCE JUGADORES DEL BOTAFOGO»

CAP.

Escribe:
JULIAN DE REOYÓ
Fotos:
AUTOR Y ARCHIVOS DE
KUBALA Y DE «as»



L histórico «Barca» fue fundado a finales del pasado siglo, en 1899 y el extraordinario deportista Juan Gamper no sólo había sido uno de los fundadores, sino el que le diara el nombre: Foot-Ball Club Barcelona

Bajo la presidencia de don Francisco Miró-Sanz, el histórico club azulgrana celebra sus bodas de oro. En esos cincuenta años, el señero equipo de la Ciudad Condal he llevado haste sus vitrines qua tro títulos de Liga y "nueve de España, además de una gran cantidad de triunfos internacionales que llenarían de orgullo a la afición española en general y muy especialmente a la catalana en particular la temporada 1950-51 se inicia bajo el mandato técnico de Fernando Daucik y terminaría con la alineación oficial de Ku-

bala en la Copa del Generalisimo. Triunfo final del Barcelona, al imponerse al equipo de la Real Sociedad de San Sebastián, por tres goles a cero. Laszi eólo había podido jugar en los partidos amistosos de su equipo durante el principio de la temporada y su debut oficial llega con el primer partico de Copa, en Sevilla.

El 29 de abril de 1951 jugaba por primera vez de manera oficial con mi equipo, en Sevilla. Genamos por dos a uno, y luego, en el segundo partido, por tres a cero, en nuestra casa. En el partido de vuelta marqué mi primer gol en competiciones. Lo conseguí de penalty.

—¿Qué supuso para ti el jugar ya nacio-

nalizado español?

Una alegría muy grande. Después de todo lo que había hecho por mí el Barce-

lona, imaginate que estaba deseando poderte rendir como ellos esperaban, y no ceñirme sólo a jugar parudos amistosos. La verdad es que no pude empezar mejor. Y en mi primera Copa del Generalisimo quedar campeones. La satisfacción era muy grande

Kubala jugó aquella temporada trece partidos siete de Copa- y marcó dieciseis goles. En Barcelona se empezó a hablar de la construcción de un nuevo campo, ya que muchos seguidores se quedaban fuera del viejo Las Corts y no podian ver el juego de Ladislao Kubala y sus compañeros.

 Y llegó tu temporeda completa y los triunfos por partida doble

-Efectivamente. En 1951 52 ganamos la Liga, otra vez la Copa y la Copa Lati-

# ONCE AÑOS EN EL CLUB DE FUTBOL BARCELONA

Uno de los grandes equipos del Barcelona. De pie: Modesto, Ramallets, Gonzalvo, Bosch. Martin, Daucik, Biosca, Segarra y Roselló. Agachados: Basora, César, Vila, Kubala, Manchón y el masalista Angel Mur

Una delantera del «Barça» que hoy se recuerda con añoranza De izquierda a derecha: Tejada, Kubala, Evaristo, Suárez y Czibor





na. Marcamos noventa y dos goles en el torneo de la regularidad, treinta y dos en la Copa y en el torneo latino cinco.

Digamos por nuestra cuenta que el club azulgrana juega aquella temporada cuarenta y ocho partidos, contando los amistosos. De ellos, Kubala se alinea en treinta y seis y consigue llevar el balón a las redas contrarias en juarenta y ocho ocasiones! Miles y miles de seguidores gritan en cada partido: «¡Kubala, Kubala, Kubala, Kubala, sun así, el idolo también tiene sus detractores y son muchos los que se meten con él deade los graderios. Siem pre pasa lo mismo: para llegar a genio hay que ser discutido, y Kubala fue un genio en el Bancelona, como lo había stod antes.

¿Qué pensabas cuando parte del público se metía contigo?

--Yo siempre he respetado mucho al público y, por otro lado, nada podía hacer sino jugar lo mejor que podía para el equipo. De cualquier forma, los gritos de allento siempre eran más numerosos ymás fuertes y en realidad son estos últi-

mos los que recuerdo y guardo en mi corazón, los otros se los tevó el viento y los resultados apagaron sus ecos.

La temporada 1952 53 empieza mal para Kubala. En octubre, los médicos descubren una lesión de pulmón y, según las radiografías que se le hacen, las esperanzas de curación son pocas. Los ehinchass del «Barça» no pueden creerlo y Laszi está dispuesto a llevar la contraria a los médicos y a les radiografías. Su enorme constitución física se impone y, tras un descanso de unas semanas, en Monistrol de Calders, resparece el Idolo.

-¿Creste que se terminaba el fútbol para ti?

-Tuve miedo, pero, por otro lado, tenia una fe enorme en mi fuerza de voluntad y superé aquello de manera casi milagro-

-Al final, ¿otra vez campeones de Liga y Copa?

-Sí. En el último partido de Liga ganamos el torneo, al vencer al Athletic de Bilbao por tres a dos. Moreno, Bosch y yo marcamos los goles. En la final de Copa, disputada en Madrid frente al mismo equipo vasco, volvimos a ganarle, esta vez por dos a uno. Manchón y yo batimos a Carmelo.

Con este doble triunfo del Barcelona en las competiciones españolas, el club catalán logra ganar su quinta Copa consecutiva y, al ser la tercera de forma continuada en el trofeo del Generalisimo, la Copa queda en propiedad del «Barça». Los espectadores que vivieror aquella época no la olvidarán jamás. Particularmente, los seguidores azulgranas, quienes han visto liegar hasta sus bien nutridas e históricas vitrinas hasta catorce trofeos ganados de forma arrolladora por su equipo. Kubala y su cuñado Daucik han triunfado apoteósicamente. El club decano de la Ciudad Condal había iniciado su caminar hacia sus bodas de platino de forma brillante y arrolladora. Kubala, en los veintisiete partidos que juega en aquella temporada de 1952-53, marca disciocho goles. Su enfermedad ya es sólo historia.

La fama del Barcelona ha cruzado to-

das las fronteras y ha surcado todos los mares. Desde Caracas se le invita para tomar parte en la llamada Pequeña Copa del Mundo. El «Barça» no logra triunfar.

—¿Por qué fracasasteis en Venezuela? —Más que un fracaso, creo que los resultados fueron un poco consecuencia de la agotadora temporada que habiamos llevado en España.

-Pero la afición se enfadó con voso-

Es lógico. Estaba acostumbrada a los triunfos de su equipo.

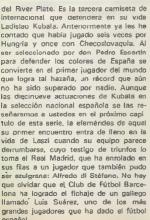
-Por aquí se habió de algunas irregularidades en algunos jugadores y de un exceso de buena vida

-No hubo nada de eso. Te repito que los jugadores estábamos bastante cansa dos y además los contrarios eran conjuntos muy potentes.

En la temporada 1953-54 se nicia el declive del Barcetona, pero no así el de Kubala, quien el 7 de julio de 1953 va a vestir por vez primera los colores nacionales españoles, en el estadio argentino

# EN BARCELONA NACE SU TERCER HIJO, CARLOS





-¿Qué habría sido el Barcelona con

una delantera en la que hubieseis jugado Di Stéfano, Suárez y tú?

-Nunca se sabrá, pero yo creo que los triunfos habrán llegado de forma continuada. Alfredo es uno de los mejores jugadores que yo he visto en mi vida y Luisito Suárez es, para mí, el mejor futbolista nacido en España.

-Liegamos a julio de 1953 y vas a jugar tu primer partido con España. ¿Qué sientes en aguellos momentos?

-Un orgullo como español y una responsabilidad enorme, pues, además de defender los colores patrios, creo que soy uno de los representantes del fútbol del Barcelona.

La internacionalidad de Kubala con España empleza con una derrota. El argentino Delacha propinó una gran patada a Laszl y éste no puede jugar con todas sus facultades físicas ni ser sustituido. La primera media hora de juego es una auténtica exhibición del fútbol hispano, pero al final del partido el interior izquierdo Grillo consiguió el gol del trunto para Abaentina. Fue una derrota immercida de



El delantero centro azulgrana, camino del gol. Las defensas de la década de los cincuenta se las vieron y se las desearon para cerrarle el camino.



nuestros colores que reflejó toda la prensa. Aquella tarda alineó nuestra selección a Ramallets, Navarro, Biosca, Segarra, Manolin, Bosch; Basora, Venancio, Kubala, Moreno y Gaínza. Ramallets, Segarra y Kubala destacaron por el bando hispe no.

-¿Fue un gran disgusto para ti?

—Te lo puedes imaginar. No merecimos la derrota y, si no hubiese sido por la patada que me dio el defensa Delacha, creo que habriamos ganado. Pero con mi lesión, y al no poder ser sustituido, el rendimiento de la delantera quedó mermado. El gol argentino llegó cuando ya todos pensábamos que por lo menos conseguiríamos un empate.

Aquella tarde bajó al césped a saludar a os jugadores el general Juan Domingo Perón, presidente de la República de la nación hermana.

Volvamos a España y de nuevo al Barcelona. Se inicia la temporada 1953-54. Kúbala sóto ogrará con su equipo ser segundo en la Liga. El 21 de marzo de 1954 se fractura la clavícula judando contra el Rácing de Santander, en El Sardinero, y, aunque el Barcelona llegará a la final de Copa frente al Valencia, el equipo levantino se impondrá por un rotundo tres a cero. Kubala estará ausente en aquella confrontación. Fernando Daucik es apartado del equipo.

-¿Qué supuso para ti la caída de tu cuñado?

'-Lo sentí muchísmo, pero ya sabes que la salida de un entrenador siempre está en consonancia con alguna derrota. Siempre ha sido así y seguirá siendo. No es justo, pero cuesta menos dar de baja a un entrenador que a algunos iguadores o la dimisión de los directivos, aunque en aquel momento no hubiese caso ni para lo uno n' para lo otro. El fútbol es así.

Si en julio de 1953 Kubala había sido internacional con España, el 21 de octu bre de aquel mismo año también llegaría a <sup>1</sup>jugar con el equipo de la FIFA. Para celebrar el noventa aniversario de la creación de la Federación nglesa de Fút bol se celebra un encuentro entre Inglaterra y un seleccionado de la FIFA, en el

# Helenio Herrera basó el fútbol del «Barça» en el juego de Kubala y luego apartó a éste del equipo







En 1956, Kubala juega un partido más con la selección catalana.



El Idolo catalán, estrechando la mano de un pequeño «reportero» gráfico

que jugarían dos españoles: Navarro y Kubala Un eslabón más dentro de la cadena de éxitos de Laszi.

-El llegar a jugar en el equipo de la FIFA es la cosa más importante que me ha ocurrido en toda mi vida de jugador. Aquella tarde, en Wembley, cuando dieron las alineaciones y anunciaron: «Kuba la, España», sentí algo que no había sentido nunca. Es el mejor momento de mi vida, algo que jamás olvidaré. En aquel instante me sentia representante de la nación que me lo había dado todo, mucho más de lo que yo merecía. Senti un nudo en la garganta y una sensación que es imposible de describir. Jugamos Navarro y yo. También teníamos la responsabilidad de representar al Real Madrid y al Club de Fútbol Barcelona.

Los «fifos» fueron: Zeman (Beara), Navarro, Posipal; Hanappi, Tchalkowski, Owric: Boniperti, Kubala, Nordhal, Vukas y Zebec. El resultado: empate a cuatro goles. La figura de partido: Kubala, quien además marcó dos tantos. En la temporada 1954 55, el Barcelona ficha como entrenador a Sandro Puppo, el «mister» de la selección turca que nos habia eliminado de. Mundial con la colaboración del tristemente famoso abambinos. Kubala sólo logra ser subcampeón de Liga nuevamente se impone el Madrid- y en la Copa el Barcelona es eliminado por el Athletic de Bilibao, cuyo equipo les gana en Las Corts por 0-2 y en donde Kubala falla un penalty.

--) Fue aquél tu único penalty fallado? --Sóto he fallado dos en mi vida. uno que dio en la madera, jugando contra el Español, y aquel que tú menclonas contra el Athletic, que me desvió a córner Carmelo Lo lancé a media altura y el meta vasco intervino muy bien.

Los detractores de Kubala arremetieron contra éste, como si en un fallo en el lanzamiento de una falta pudiera perder se la gran clase de Laszi Sin contar con que también había un gran portero bajo los palos. Fue aquélia la última temporada de César

-¿Cómo te entendiste con el gran delantero centro legnés?

-Con César había que jugar bien a la fuerza. Era un jugador con un gran senti-do del fútbol asociación. Cuando yo me sentía cansado, era él el que bajaba a cubrir mi puesto y siempre estaba en el sitio adecuado, en la mejor posición para sacar el máximo rendimiento a la jugada Técnicamente era un gran futbolista, y fisicamente un atteta. Un atteta un atteta un atteta.

En los veinticuatro partidos jugados aquella temporada por Kubala, diecinueve goles subieron al marcador conseguidos por los pies o la cabeza de Laszi

En la temporada siguiente es el Athletic de Bilbao el que gana la Liga, segundo, a un solo punto, el Barcelona, quien habia vuerto a perder en Las Corts contra los vascos. El Madrid tiene que confor marse con la tercera plaza. En la Copa, el equipo de Kubala es eliminado por el Español. A Sandro Puppo le ha sustituido en el banquillo de entrenador un antiguo jugador de la década de los años ventes: Francisco Plartis, Viscera da Sán Pedro. el 28 de junio de 1956, Kubala va a tener ocasión de recordar sus tiempos de boxeador, esta vez ante miles de espectadores y frente a once contrarios al tiempo.

—Jugábamos contre el Botafogo y le dieron una patada a Bosch. Entro Angel Mur en el campo y un jugador le agredió Entonces yo me tomé la justicia por mi mano y me lié a dar puñetazos a derecha y a izquierda. Cada golpe servia para quitarme de encima a un enemigo y aquello terminó en una batalla campal que obligó al árbitro a suspender el partido. Jamás di más golpes en mi vida. Ni entrenando.

La vida de Kubala camina tan unida a la de su equipo, que es imposible sustraerse de los acontecimientos del «Barcas a la hora de narrar la historia del fenomenal futbolista. Al final de aqueta temporada se incorporan a la plantilla del club azulgrama los jugadores Gensana y Vergés. El Nou Camp avanza a pasos agigantados y los aficionados siguen dia a día las obras definevos estadios.

# «Branko y Laszi podrían, por su clase, jugar en Primera División, pero el apellido les pesa como una losa»



Con frecuencia, Kubala visita nuestrà casa. En la primera de las fotos saluda a nuestro director, don Luis G. de Linares. En la otra, el actual seleccionador, ro deado de nuestros compa ñeros Julián de Reoyo, Mi guel Vidal y Luis Arnaiz.



En la temporada 1956-57, Kubala ve cómo salen del equipo el guardameta Velasco y Biosca. Domingo Balmanya es el nuevo entrenador. Se pierde la Liga, quedando el conjunto de Laszi en tercera posición.

-¿Cómo fue el tomeo de Copa?

-Vencimos al Atlático de Madrid por cinco a dos y ocho a uno. En la siguiente eliminatoria empatamos a dos con el Madrid y le derrotamos por seis a uno en casa. En las semifinales derrotamos a la Real Sociedad de San Sebastián por cin co a uno, los dos encuentros, y en la final, celebrada en Montjuich vencimos al eterno rival, el Español, por un gol a cero, que marcó Sampedro.

-Pero hay algo más aquella temporada.

-SI, fuimos a Caracas y vencimos en la llamada Copa del Mundo. Nos sacamos la espina de la vez anterior. Fue una alegría para todos y un júbilo para los aficionados catalanes. Aquella temporada jugue treinta partidos y marque catorce coles. -¿Por qué marcando goles con facilidad no llegaste nunca a ser el máximo golesdor?

Mi juego no era siempre en punta, y a doble función de rematador y organizador no me permitia llegar a las cifras que conseguían otros. De cualquier forma, es un hecho que nada me importa. Lo que yo quería es que el equipo marcase goles, los consiguiera quien los consiguiera. Cuendo ganas, siempre estás contento ¿De qué te sirve marcar tres tantos, si al final pierdes por tres a cuatro?

La próxima temporada, la de 1957 58, será muy importante en la vida del club azulgrana. El viejo campo de Las Corts, que empezó a ser pequeño cuando llegó Kubala, se va a convertir en historia porque el nuevo estadio se inaugura con un partido del «Barça» frente a la selección de Varsovia. El nuevo campo es considerado como el mejor de Europa. Digino marco para el juego de Laszi y sus compañeros, pero habitando de estos últimos hay que dejar constancia de que causan baja dos extremos con los que Kubala se

entendió a las mil maravillas: Basora y

Tanto Basora como Manchón fueron dos extraordinarios compañeros, dos grandes jugadores y son dos magnificos amigos. Los años no perdonan e nadie y menos mal si puedes decir que las lesiones te respetaron y pudiste llegar al final, que no escono.

-No ganáis ni la Liga ni la Copa, pero vencéis por primera vez en la Copa de Ferias.

-Nuestro triunfo en la Copa de Ferias es muy importante y en Barcelona cae muy bien. Los aficionados están conten tos, y más cuando al final de la temporada se incorporan al equipo Kocsis y Czibor y, a principios de la siguiente, llega Helenio Herrera.

Son muchos los aficionados catalanes que aseguran que aquella temporada de 1958-59 es la más brillante del club azulgrana en toda su larga y triunfal historia. Si así es, a Kubala le cupo el homo de estar en su plantilla junto a nombres

como los de Martínez, Evaristo, Villaverde, Kocsis, Czibor, Suárez, Tejada, Gensana, Ramallets, Segarra, Olivella y Vergés, entre otros, todos ellos varias veces internacionales en los diversos países de origen. H. H. no tuvo dificultades a la hora de hacer las alineaciones. Disponia casi de dos equipos de primerísima línea. Lo malo es que don Helenio llegó al Barcelona sabiendo que el idolo de la afición era Kubala, y ya es sabido -lo había demostrado en anteriores clubs y lo seguiría demostrando en el Inter- que al entrenador hispanoargentino le gusta ser él la figura central por donde pasa, y cometió la osadía de apartar a Kubala del equipo en algunos encuentros. La afición se vuelve contra el «míster», contra su soberbia, ya que para el entrenador no existen ni jugadores, ni directivos, ni aficionados. El, y sólo él, es el «mago».

-¿Qué supuso para ti el verte apartado del equipo?

Creo que el plantel que teníamos de jugedores era lo suficientemente bueno como para no tener dificultades a la hora

## DEBUT EN LA SELECCION ESPAÑOLA FRENTE A ARGENTINA, EN BUENOS AIRES. SU TERCERA CAMISETA INTERNACIONAL SUPONE UN RECORD EN EL MUNDO ENTERO



Dos «fifos» españoles Naverro y Kubala en el estadio de Wembley



Día 7 de julio de 1953. Kubala juega su primer partido internacional con la selección española y se convierte en el primer jugador del mundo que ha logrado vestir tres camisetas de otras tantas naciones. El general Perón baja a la cancha del River Plate para estrechar la mano de los jugadores.

de hacer las alineaciones, porque sólo pueden jugar once. La verdad es que nome sentó bien el quedarme de reserva en algunos partidos, porque creo sinceramente, y sin inmodestia, que yo teñía un sitio en la delantera. El apartarme del equipo llamó más la atención sobre Herrera, que es lo que quería.

-En 1958 nace tu tercer y último hijo. -Sí. Nace Carlos, en Barcelona. Branko vino al mundo en Checoslovaquia. Laszi, cerca de Milán, en Italia. Mis hijos han seguido esa internacionalidad de la fami-

lia que te contaba el otro día.

—Los dos primeros son butbolistas, y el último, jugador de hockey sobre hielo. ¿Cómo son realmente tus hijos como deportistas?

-Son unos grandes deportistas, como lo demuestra su constitución física Branko y Laszi juegan muy bien al fútbol. Carlos está en el primer equipo de hockey sobre hielo del Club de Fútbol Barce lona

-¿Por qué esa deserción de Carlos del deporte de la familia? -Creo que para él es más fácil andar y desenvolverse sobre el hielo que con botas de tacos sobre el césped o la tierra. Si a Carlos le gusta ese deporte, me parece muy ben; lo importante es que se entregue a él con entusiasmo y por completo.

-Branko y Laszi Kubata. ¿Pesa el ape-

Ilido?

-Siempre fue igual. Los hijos de los famosos encuentran, al principio, el camino más fácil, pero después llegan las comparaciones y todo se les pone más difícil. Hay muchos casos que atestiguan mi apreciación Desgraciadamente, as así

-Si no se liamasen Kubala, ¿dónde podrian jugar?

-En un equipo de Primera División, sín

-/ Cómo es su juego?

-Distinto. Branko tiene calidad y jugamejor si se sacrificase más. Es un poco calculador. Laszi es más temperamental. El primero juega de interior, y el segundo, de interior y delantero centro. ¿Entrenas con ellos? -5), entreno, y a veces jugamos pérti dos juntos, como el del pasado mes de julio, en Arenys de Mar; en él ganamos por cuatro a uno y los tres marcamos un gol cada uno.

-¿Qué sensación te produce jugar con tus hijos en estos partidos?

-Es muy agradable y hasta espero que algún día nos acompañe mi nieto, que también se llama Laszi y tiene tres años

Volvamos a Kubala, al Barcelona y a la temporada 1958 59. El aBarça» juega sesenta y tres partidos, de los que gana cuarenta y nueve, empata nueve y sólo pierde cinco. ¡Doscientos veinitirás goles a favor!, de los que diecisiate los consigue Laszı. Campeones de Liga y campeones de Copa, al vencer en la final, celebrada en Madrid, al Granada, por cuatro a uno.

En la siguiente temporada, el Barcelona logra ganar el Campeonato de Liga, por gol-average, al Real Madrid. Kubaía vuelve a ser la gran estrella del club que preside Francisco Miró Sanz. Además de la Liga, el equipo de Laszi se proclama campeón de la Copa de Ferias. En la Copa del Generalisimo son etiminados por el Athletic de Bilbao. Los roces entre Kubala y Helenio Herrera y el malestar que este último provoca entre la afición terminan con la salida del entrenador hispanoargentino, quien se marcha al Inter, casi al final de la temporada, dejando el equipo en manos del segundo entrenador, Enrique Rabasa; acudiendo al Ilamamiento del «Barça» su antiguo delantero centro César Rodríguez, que estaba entrenando al Elche. Kubala marca veinticinco goles de los doscientos uno que logra su equipo a lo largo de la temporada. La siguiente, la de 1960-61, será la que más huella dejará en Ladislao Kubala, porque en ella va a tener muchas alegrías y también no pocas tristezas. El año 1961 lo tiene Kubala grabado en el corazón. Hay cosas en la vida de un hombre, vida consagrada al fútbol, que no se pueden borrar.

-Sí, la temporada 1960-61... ¡cuántos recuerdos me deió!



# LA MUERTE DEL PILOTO INGLES ROGER WILLIAMSON

PELICULA DE LA IMPRESIONANTE TRAGEDIA DEL CIRCUITO DE ZANDVOORT, EN HOLANDA



Se estaba corriendo el XXI Gran Premio Automovilistico de Helanda El voltculo del inglés Roger Williamson ha sufrido un accidente y, tras chocarcon las barreras de seguridad, comienza a arder...



Era la septima vuelta al circuito de Zandvoort, concretamente en la curva Nuevo Panoraman. El coche se ha convertido en una antorcha. La tregedia iba a consumerse.



Otro piloto inglés, David Purley, se he apercibido del suceso. Para su bólido y corre en auxilio del infortunado compatriota



Profundamente impresionado, Furley kace sañales para que los demás pilotos aninoren la velocidad. Al mismo tiempo solicita ayuda para se compañaro



Momentos de indescriptible angustis. Allí, en aquel infiarno, estaba un hombre al que esperaba la muerte.



Hablen pasado unos minutos que, al decir de los testigos presenciales, iban aser definitivos. Al fin, llegan los primeros subdice.



Denonados sunque tardios esfuerzos para apagar el fuego. Cuál·lbs - ser el fin7 kra fácil de adivinar.



Las mangueras han conseguido apagar el fuego, casi por completo 🖫 pasimismo sobre la suerte de Williamson cundió en todos.



Tres los esfuerzos de las esistencias, el ceche de Williamson en encuentra yaen posición normal. Purley acude con una lona....



Horrorizados, los hombres que acudieron a sofocar el incendio, proceden a quitar de la cabeza del infortunado Williamson el casco protector.



Ai pie de los restos de su automóvil, el cuerpo carbonizado de Roger Williams on Los testimonios afirman que los equipos de socreo ampirar on demasiados minutos en or ganizarse e in tervenir.

ES EL ACTUAL LIDER DEL CAMPEONATO DE ESPAÑA DE TRIAL

# FERNANDO MUÑOZ:

# **"UN ESPAÑOL PUEDE CONQUISTAR LA CORONA CONTINENTAL"**

- «EN ESTA MODALIDAD, LOS FACTORES MECANICO Y HUMANO ESTAN A LA PAR»
- «ME ENCANTAN LA VELOCIDAD Y EL MOTO-CROSS, PERO PREFIERO EL TRIAL»

Texto: TOMAS DIAZ-VALDES - Fotos: A. VEGA Y AUTOR



Fernando Muños en una prueba de moto-cross.





OS telespectadores españoles pudierón verle en el programa de la Segunda Cadena «Estudio abierto». Este joven deportista demostró lo que puede hacerse con una motocicleta de trial. Sus evoluciones en el plató delaron maravillados a los miles de espectadores que contemplaban en esos momentos la pequeña pantalla. Y es que Fernando Muñoz, el protagonista de nuestra entrevista; no es ningún desconocido en este apasionante mundo de la motocicleta. Hoy por hoy, es una de las máximas figuras del trial español, como lo demuestra el que, en la actualdad, tenga en su poder el liderato del Campsonato de España de la especialidad.

Fernando Muñoz, repito, estuvo en Madrid, circunstancia ésta que ei informador no podia desaprovechar. Cita en el periódico y entrevista. No podemos olvidar que el trial es la más joven disciplina de la motocicleta, pero la que, pese a su juventud, quenta con mayor número de practicantes.

-¿Cuesta trabajo llegar a ser figura en trial?

-Todo cuesta; en trial no iba a ser menos. Yo empecé muy joven. Mi pasión a este deporte me colocó en una situa ción muy favorable, ya que pude trabajar en Bultaco y, al mismo tiempo, conocer todo lo que encierra el trial.

-¿Hay que nacer o es cuestión de ha-

-Se nace y se hace. El trial es concentración total de lo que vas a realizar o estás a punto de hacer; para esto, lógicamente, debes tener constancia. Por otro lado, la experiencia es primordial; existen detalles que sólo logras asimilardos si los has visto en otros. Como te he dicho al principio, se nace y se hace..., por lo menos es lo que creo yo.

-Dentro del motorismo de montaña, ¿en qué puesto está situado el trial?

¡En el primero! Es el maestro de las modalidades de montaña

Sin embargo, según dicen los practicantes de las otras, el trial es más bien cara mujeres, ¿Es así?

¿Que vengan y lo hagan las mujeres! Su respuesta ha sido contundente. Parece como si hubiéramos herido su amor propio. Al final, una sonrisa aparece en sus labios.

-Nosotros somos los mejores fabricantes de motocicletas de este tipo. Es evi dente. Pero los campeones de Europa son siempre pilotos extranjeros al mando de motocicletas españolas. ¿Por qué? -El trial nació en Inglaterra hace muchos años. Por ello, los pilotos ingleses son siempre los mejores. De todas formas, en España se está adquiriendo experiencia. Es posible que, para un plazo no muy largo, España tenga un campeón de trial.

-¿Serás tú?

"¡Qué más quisiera! Lucho por ello; ahora bien, todavía nos falta codeamos con los mejores. De esta forma aprenderemos más. Yo, por ejemplo, en la prueba cumbre de trial, el «Scotty», estuve entre los primeros Antes, hace dos años, en un campeonato quedábamos del veinte para atrás, ectualmente ocupamos el puesto octavo, incluso el cuarto. Es cuestión de experiencia

-¿Has sentido miedo practicando trial? Lo pienso. Tarda unos segundos en contestar

-Lo que se dice miedo, no; sin embar go, en muchas zonas tengo ciertas precauciones, ¡Es que hay algunas que se las traen..!

De no hacer trial, ¿qué te hubiera gustado practicar?

-Moto-cross o velocidad, pero sobre todo moto-cross. Es distinto; te sumerge en un mundo diferente, No lo sé explicar. Lienes una sensación de libertad total mente diferente.

-Casi siempre, los pilotos oficiales, es decir, de fábrica, ocupan los puestos de honor, mientras los otros, los privados, se limiten a situarse a continuación. ¿Tanto influye la motocicleta?

-No es todo la motocicleta. Yo sov de los que opinan que el factor humano y el factor mecánico están a la par, es decir, al 50 per 100. Le que ocurre que les pilotos de fábrica nos tomamos las pruebas en serio; cuidamos nuestras máquinas exclusivamente para competir Otros, en cambio, lo hacen por divertirse, por «fardar», como decis aqui, en Madrid. Después está la experimentación. Nosatros podemos llevar algunas cosas diferentes en nuestras monturas, pero sólo son pruebes que luego, si los resultados son positivos, adaptamos a las máquinas normales Esto, a veces, puede parecer una ventaja, pero yo conozco casos de perder un buen puesto por culpa de estas experiencias.

Fernando Muñoz tiene que sa ir para Barcelona. El avión no espera, a pesar de ser el mejor trialista con que cuenta la nueva cantera española. ¿Futuro campeón de Europa? ¡Ojalá! Madera tiene.





# NUEVOS EN EL NOU CAMP

efectuados por el C. de F. Barcelona de cara a la temporada 1973/74 se encuentran Sotil, a quien vemos en la foto superior, y Migueli



ACE tres temporadas llegó Marinus Michels al Barcelona. Y vino cargado de éxitos, con un equipaje rodeado por las aureolas del triunfo, con el recuerdo de una Copa de Europa con el Ajax, con la satisfacción de haber convertido al equipo neerlandés en una de las primeras potencias mundiales de fútbol de club.

Sin embargo, se encontró con un conjunto difficil. Un equipo con una de las plantillas más caras de España, con un gran cartel, pero... con una docena de años sin títulos. Quiso hacerle campeón en la primera temporada, y... el Córdoba, a una jornada de la última, deshizo las aspiraciones, convirtiéndolas en decepción. A la segunda, lo mismo; sin éxito

Ahora, Marinus Michels piensa en que la tercera sea la vencida, en que esta temporada, que se inició hace apenas unos días, sea la de los triunfos, la que demuestre la real valia del Barcelona y del propio entrenador, que vino con laureles, pero poco ha enseñado.

-¿Habrá triunfo este año? Michels nos mira como sorprendido. Medita unos breves instantes y

-El Barcelona siempre lucha por el triunfo. La meta de los colores azulgranas es culminar la Liga en primera posición De modo que este año 
también aspiramos al título. Un título 
que la afición merece y que necesitamos todos, desde jugadores hasta 
presidente

-¿Lo necesitan?

Sí. Serla un revulsivo pará nosotros. A partir de entonces, posiblemente, todo rodará mejor.

Hace una pausa. La continuación tarda muy pocos segundos en llegar:

-Estuve en el Ajax muchos años. Tardamos en ganar títulos..., pero miren ahora dónde está el conjunto que preside Van Praag. Es el mejor club del mundo.

-/Añora aquella etapa de su vida?

—Es una etapa que ya pasó. No puedo añorarla, pues me debo al trabajo que tengo ahora -Mi misión es llevar muy arriba al Barcelona. Eso no quiere decir que deje de recordar Amsterdam y su Ajax. ¡Claro que lo recuerdo! Pero se debe vivir de realidades. Estoy aquí y vivo aquí. La etapa en el Ajax ya pasó, ya Ja vivi Los recuerdos quedan

-Hablemos del presente.

-Hemos empezado a trabajar. Di-



Antes de dar comienzo la Liga, el Garcelona cumplina algunos compromisos. Hay que estar en forma, y los jugadores adquieren fondo con estas carreritas.

cen que de ilusión también se vive, y la ilusión la tenemos, estamos carga dos. Ahora lo que falta es que todo marche bien, que nos acompañe la suerte.

Lo cierto es que el Barcelona lleva unos días entrenándose, en sesiones de mañana y tarde, con bastante intensidad. En los jugadores se vislumbra mayor ilusión que nunca. Todos piensan en el título. Todos sueñan en el título.

—Soñar es malo, pues a veces sucede lo que nos pasó en las dos últimas temporadas. Las teníamos en el bolsillo soñábamos con ellas, con las Copas de campeonas y... todo vino al agua en un abrir y cerrar de ojos. Es preferible no soñar tanto y trabajar, trabajar y trabajar. El fútbol debe serlo todo para los verdaderos profesionales.

## LA PLANTILLA

-¿Cómo ha encontrado Michels a la plantilla?

Bien. Hemos tenido pocas vacaciones. Hemos sacrificado unos dias para preparamos mejor, para acudir a la gira europea con un momento de forma bueno. Hemos de hacer un buen papel en los amistosos, hemos de ganar la Liga y tenemos que luchar también por hacernos con los mayores éxitos posibles. Hablamos de cada jugador. Michels estuvo cordial, amable. No

-Dos porteros. ¿Sadumí o Mora? -Los dos son buenos. Es pronto para decir cuál de los dos jugará. El que haga más méritos saltará al cés-

Hizo una pausa, y dijo.

-Sadurní es un gran meta y tiene una experiencia envidiable

-Pero estuvo inact vo muchos me-

—Eso es lo de menos En cuatro días no acusará la inactividad. Además, está como un niño con zapatos nuevos. Por su parte, Mora es una gran promesa. Comenzó su consagración en el Elche y tiene unas cualidades excelentes. Cuento con los dos dos

-Defensas hay muchos. Rifé, Gallego, De la Cruz, Costas...

-Ya veremos. Todos están estupendamente, y todos trabajan con mucha ilusión por jugar, por enfundarse la camiseta titular.

Le preguntamos por Gallego, por la lesión, por la recuperación.

—Gallego tiene una fortaleza física admirable. Está como nuevo. No hay ningún problema. Se entrena con normalidad, como todos sus compañeros.

-¿Centrocampistas?

-Todos bien.

-¿ Marcía:?

-Cuento con él. Se queda en el Barcelona porque lo necesito para el equipo. Es un buen jugador.

-¿Delanteros? ¿Extranjeros...?

-Todo marcha viento en popa. Sotil se unirá al equipo cuando finalice sus compromisos con la selección peruana. Tiene cualidaddes goleadoras. Los demás, Rexach, Pujol, Barrios, Pérez, Juanito..., todos bien

-¿El segundo extranjero, quién será?

—Si no encontramos un gran jugador, como Múller o Cruyff, nos quedaremos con Heredia, que es un joven jugador con muchas ansias de triunfar. Es peleón, fuerte y goleador. El Oporto puede hablar de él.

Michels, cuando llegó a la Ciudad Condal, expresó su deseo de contar con pocos jugadores. Quiso sólo dieciocho. Ahora cuenta con treinta muchachos, de los cuales deberá eliminar ceder a otros clubs— a cinco o seis de ellos. O si se repite la postu ra a doce o trece...

–¿Cuántos jugadores este año? –Ya veremos.

~/Sólo dieciocho?

-/2010 disciocuo:

-¿Por qué? Cuento con todos. Los que no puedan, por exceder del cupo, serán cedidos y los someteré a estrecha vigilancia. En cualquier momento puedo necesitarlos. Desde el momento que vistieron la zamarra azulgrana el día de la presentación es que... sirven.

Una pausa, breve. A continuación comento:

-Cuento con todos. Desde el primero al último.

Estaba contento, alegre, ilusionado... pero temeroso.

-¿Qué sucedería si no rodasen bien las cosas?

-Intentariamos solucionarlo.

-Los aficionados son un poco impacientes. ¿Teme algo?

Los aficionados tienen razón al exigir. Para eso pagan y son los animadores del fútbol. Temerle, no le temo a nada. En el club me aprecian mucho y parece que Montal está dispuesto a seguir una política de continuidad. Es lo mejor. Los jugadores no pueden pasar de mano en mano. Es perjudicial para ellos mísmos y para los intereses del club.

De nuevo un alto en la conversación. A renglón seguido afirmó:

—A veces las cosas cuestan. Pero si se quieren, hay que luchar con ganas por conseguirlas. El que algó quiere... algo le cuesta. Las cosas sin sacrificio no tienen valor, o muy poco. Nosotros luchamos por conseguir el título de£iga. Luchamos de verdad. Estamos en el camino de conseguir ese ansiado triunfo. Continuidad, sacrificio, trabajo y fútbol equivale a éxitos.

Pero al aficionado sólo le sirven los hechos. Obras son amores...



Rifé, el capitán, dirigiéndose a los informadores. Detrés, el presidente, sañor Montal. (Fotos Segui.)



Es el primer contacto con la plantilla en la temporada 1973/74. Los jugadores escuchan atentos a su entrenador



Asensi hace su entrada en una improvisada meta. Michels parece actuar de juez de llegadas.







# CLUB DE FUTBOL BARCELONA (1973-74)

Esta es la plantilla que presentó el C. de F. Barcelona en el preludio de la temporada 1973/74. De pie, y de aquierda a derecha: Rodri (segundo entrenador), Anguera (cuidador del material), Max, Marcial, Botello, Asensi, Costas, Gallego, Olmo, Alsd, Pèrez, Zabalza, Rifé, Torres, Sadurni, Mora y Michels (entrenador) Agachados: Andróu (masajista), Juan Carlos, Barrios, De la Cruz, Cos, Pujol, Marti Filosia, Juanito, Laredo, Carreño, Corral, Rexach, Mur I (masajista) y Mur II (masajista).



poster

112

# REINCORPORADOS AL CLUB AZULGRANA



Este aruna de siete jugadores esté compuesto por los hombres que se han reincorporado a la plantilla azulgrana. De pie y de izquierda a derecha: Botella, Olmo, Alsó y Mas. Agachadas: Corral, Carreño y Mora



Mas.







Alsó.

Botella.

Olmo.

Corral. (Fotos Segui.)



# LORA:

«ESTE AÑO DEMOSTRARE QUE SOY EL DE SIEMPRE»

«EL SEVILLA ES MI CASA: HARE LO QUE EL CLUB DECIDA»

# HITA:

«LO NUESTRO HA SIDO UN ACCIDENTE» «Y NO PODEMOS TROPEZAR DOS

**VECES EN LA MISMA PIEDRA»** 

Por M. DE ROBLES

NRIQUE Lora, un idolo.

-Sólo aspiro a que el Sevilla vuelva a la División de Honor. Es lo que se merece.

Enrique Lora, un luchador infatigable. Un héroe en el esfuerzo, en la faena abierta, oscura a veces, eficaz siemore.

-La temporada pasada no fue buena. Entre unas y otras cosas, no acertamos con lo que teníamos que lograr. Y se nos escapó el ascenso. ¿Por su culpa?

—Cuando no se consigue algo, la culpa hay que achacársela siempre a los que tienen la obligación de lograrlo. Y nosotros debiamos haber alcanzado ese premio del regreso a Primera.

-¿Qué pasó, Enrique Lora?

—Pasó —tiene un deje amargo en la voz— que las cosas se torcieron. Jugar en Segunda es difficil y mucho más si bajas de Primera. Uno está habituado a un tipo especial de fútbol que ya no puedes repetir porque impera otro estilo. Y, al final, pagamos las consecuencias.

-¿De su confianza, de su superioridad, de su desprecio hacia los demás?...

Sigue sin reir este coriano alegre, campechano, sincero.

No despreciamos a nadie. Sabíamos que las cosas iban a ser difíciles para nosotros y estábamos seguros de no encontramos con rivales cómodos. Quizá falló nuestra confianza. Eso es posible. Y eso que pronto nos dimos cuenta de que aqué no era el camino. Pero en verdad que es muy costoso cambiar los aires de un equi po en una sola temporada.

-¿Cambiaron ya esos sones?

—A veces... A la fuerza ahorcan, amigo. Sí; este Sevilla ya no es el que descendió, ni el de la campaña pasada.

-¿En qué radica el cambio?

—Ÿa le he dicho que Segunda es otra cosa. Se necesitan otros compases. Menos fútbol y más fuerza es lo que impera, aunque no haya que olvidar lo primero.

-Al que parece que se ha olvidado es a Enrique Lora...

-Yo no creo que la gerite se haya

olvidado de mí. Las pruebas fueron claras durante toda la temporada.

-Dicen que se ha «quemado»...

--No es cierto. Soy el de siempre.
- Dicen que ya no está para muchos «trotes»...

Este año demostraré que valgo. La Liga es larga y las necesidades del equipo obligan a todo tipo de esfuerzos.

-/ Puede darlos aún?

-Físicamente estoy fenómeno. Y con unas ilusiones locas de volver a jugar en Primera con mi Sevilla.

−¿Cómo es que no cambió de ai-

-¡Ah...!

-¿Es que le faltan hasta los postores?.

-Yo estoy (mu» a gusto aquí. En el Sevilla me he hecho. Es mi casa. Haré lo que el club decida

-Y eso es que continúe...

-Pues a eso: a continuar. Y a llevar al Sevilla a Primera, ¡Este año lo tenemos que conseguir!

Enrique Lora o la profesión hecha integridad.

No es normal que equipos en Segunda gocen de la calidad de jugadores internacionales que todavía en los determinados momentos fut bolísticos que se viven podrían tener sitio en la selección. Junto al caso de Lora hay otro muy claro y no demasiado lejano en el recuerdo: Hita, un lateral zurdo de talla del que no hace mucho se dino que pasaria al

se deshizo y...

-¿A gusto en el Sevilla?

-¿Por qué no? Les debo mucho a estos colores como para oly dar lo que me han dado.

Atlético de Madrid. Pero el traspaso

-¿Cómo se siente un internacional por segundo año consecutivo en una división inferior a la que cabría esperar a su clase, en un zaguero de reconocida valía y cotizado?

,-Estar en Segunda es sólo un accidente.

-Insalvable un año más...

-Bueno, las cosas se torcieron y no hubo forma de enderezarlas.

Cuesta salir de ese pozo, ¿eh? -- Mucho. Mucho más de lo que la

-Mucho. Mucho más de lo que la gente se imagina.

-Ese público pensaba que el Sevilla volveria pronto al lado de los mejores γ se ha demostrado que no. ¿Dónde estuvo el fallo del equipo?

 -Nosotros tenemos un conjunto sobrado para estar en Primera. ¿Por qué no lo estamos? Habria muchas causas que argumentar, pero ésas pertenecen ya al pasado. Lo que cuenta es el futuro.

-¿Y cómo se presenta ese horizon-

-El ascenso es obligado.

-El ascenso es congado. -También lo era hace un año.

-No podemos tropezar dos veces en la misma piedra. El Sevilla, por muchas razones, tiene que estar siempre entre los «grandes» de nuestro futbol.

-¿Y qué va a pasar con Hita? Una carcajada.

-¿Conmigo? Aquí estoy «pa» darle «to» a mí Sevil a.

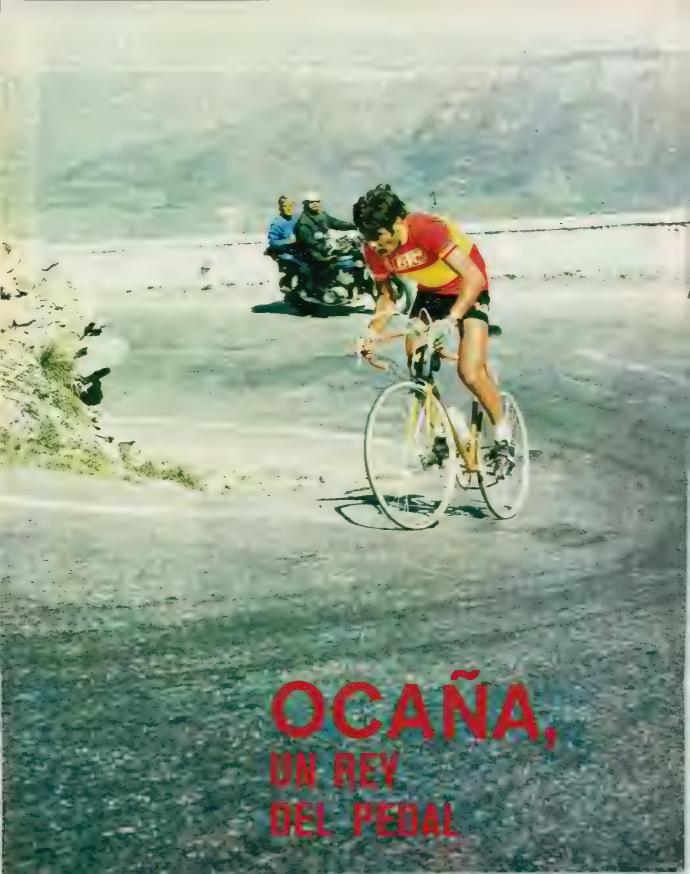
¿Olvidó sus ambiciones persona

 Uno siempre busca lo mejor. Y ahora lo que importa es «regresan. Cuando lo hayamos logrado nos daremos por satisfechos.

Dos soportes hispalenses ante, una dura tarea. Dos internacionales en Segunda... a la busca de Primera.



En una eliminatoria de la última Copa contendieron el Sevilla y el Athletic de Bilbao. Guisasola corta un disparo de Hita.



DIARIO DE UN GANADOR DEL TOUR

LUIS OCAÑA

EL MEJOR CICLISTA ESPAÑOL DE TODOS LOS TIEMPOS

30 DE JUNIO

"¿EL MAILLOT AMARILLO?...
¡CUANTO ANTES, MEJOR!»

Escribe: SIMON RUFO



# **LUIS OCAÑA**

## SUS CUATRO PREOCUPACIONÉS: SALUD, SUERTE, RENDIR COMO EN EL DAUPHINE LIBERE Y... LOS RIVALES

- Sobre todo, evitar las caídas: una bicicleta más segura para las bajadas
- Antes de la Vuelta a Francia: 20.000 kilómetros y... 13 victorias
- Ficha médica: tensión, 11,5 6,5; pulsaciones, 42-44; peso, 70 kilos

A Haya, 30 de junio de 1973. Tres y media de la tarde. Habitación 216 del hotel Bel Air. Luis Ocaña descensa. Está durmiendo la siesta. Sin embargo, entro en la confortable habitación. Habitamos quedado citados para las tres y media. Cinco años largos de convivencia —humana, cordial, amistosa— por los frentes de la Europa ciclista me autorizan a franquear la estancia de uno de los dioses del Tour de Francia, que va comenzar dentro de un par de horas

En la habitación, una bicreleta, la del conquense. Es nueva, reluciente, espléndida. Está sin estrenar. Uno no puede por menos que evocar —fugaz, tierna y de forma simplone la máquina con la que el hoy ciclista se estrenó hace años.

(Recuerdas, Luis? Fue en Vila, ese pequeño y querido pueblo del Valle de Arán escala por seis años para ti y para tus padres; parada y fonda por seis años, en vuestro peregrinaje huyendo del hambre de Castilla, del hambre de una España entonces dolorida y sangrante, con llagas en el corazón y sin pan para curarlas. Fue alli, si, donde aprendiste a montar en bicicleta. Fue allí donde te apropiaste de una máquina que no era tuya para dar ias primeras pedaladas; para sufrir - ay 1la primera caída, que es siempre la menos dolorosa, porque la que escuece en el alma es la última. Era roja y brillante. Para ti, una joya. Tenia guardabarros y sus liantas relucian al sol como los frenos, como el manillar, como os radios de plata que iluminaban, a pesar de todo, tu infancia

¡Hola, bigotes! ¿Ya estás aquí? ¡Ah! Claro, son las tres y media.

Luis ha entreabierto los ojos. El «, Hola, bigotes » con que me saluda desde hace tempo no es más que la expresión de una emistad que, a Dios gracias, ha que dado por encima de esta profesión en la que la verdad se paga muchas veces con la soledad, los desplantes y los olvidos.

¿Te gusta? me pregunta refinéndose a la bicicleta.

-Es bonita. Más sólida que las que has estrenado últimamente en la Vuelta a Francia.

Me dice que si, que pesa más, que trene importantes modificaciones: que la horquilla tiene une inclinación sensiblemente superior a las empleadas siempre por él. No hace falta que me explique més. En este detalle, tras esta breva referencia, se esconde una preòcupación que se ha hecho constante en Ocaña desde hace algún tiempo, quizá desde hace dos años. la imperiosa necesidad de evitar riesgos en los descensos, el ferviente deseo de desterrar toda posibilidad de una calda.

Casi sin querer, vuelvo a pensar en su aventura de Vila, allá por tierras de Lérida, donde una bendición del cielo hace dulce el paisaje y toma manso el espíritu. Aquella primera calda, sin embargo, se difumina pronto del paisaje de los recuerdos que, como golpes de «flash», me asaltan un instante

Pienso en la tragedia del puerto de Menté, en la etapa Revel-Luchon del Tour de Francia de dos años antes: 12 de julio de 1971, el legítimo ganador del Tour va a quedar tendido al borde de la carretera, con su maillot de oro manchado de barro y de sangre, mojado de lluvia y de lágrimas —más de destiusión que de dolor—, mientras la caravana se aleja y él se queda sin poder consumar una victoria que ya era suya. Fue duro

¿Qué: decias?

-Ño, nada. Estaba viendo tu nueva má-

En realided habían desfilado en unos segundos —breves, escurridizos, lejanos ya— los pasajes fundamentales de un año, de una carrera, de una caída que fueron, son y serán para siempre eje en la vida de Luis Ocaña. Yo diría que la vida de este honesto profesional del ciclismo, de este cempeón —y conste que era campeón antes de ganar el Tour de Francia—, de este juchador sin fronteras, ha quedado dividida para siempre en dos partess: antes del Tour de Francia da



Esta fue la casa en la que vivió la familia Ocaña en Priego. De ella salió Luis cuando tenla seis años y a ella volvió muchos años después, curado de los sinsabores de una míancia y una adolescencia difíciles.



Sus retornos a Priego, ¡qué distintos han sido a la partidal Hace veintidós eños, la familia Ocaña se marchó con lo puesto y muy poco más; en los últimos tiempos, las estancias de Luís con sus paisanos han supuesto cada vez un coche nuevo: un Jaguar, un Porsche...

1971 y después del Tour de Francia de 1971.

No quedaba más remedio que ir al

—Quisiera que me aclarases algunas cosas sobre el Tour que va a comenzar, que me explicases cuáles son, por así decir, «tus puntos de partida».

El conquense no lba a escatimar expicaciones —ni menos aún sinceridad, porque es un hombre franco a carta cabal, de los que dan la cara—. Me iba a decir, entre otras cosas, esto

En la montaña, y en este Tour hay mucha, tendré que ser yo milemo quien defienda mis posibilidades, y en el llano creo que podré contar con varios hombres de mi equipo, capacitados para sostener el ritmo que se imponga en la carcera.

Después del juicio crítico sobre la entidad de su equipo, el Bic, sus preocupaciones iban a giar en torno a tres asuntos: su propia salud, la suerte que pudiera depararle su quinta actuación consecutiva en la Vuelta e Francia y... los rivales.

La salud de Luis era, a juicio del doctor Zerhat (médico personal del conquense en la carrera durante los cuatro o cinco primeros días), perfecta: peso, 70 kilos, tensión, 11,5-6,5; pulsaciones, 42-44 -con descensos hasta de 38 en momentos de completo reposo , todo ello después de haber cubierto 20.000 kilómetros desde principios de temporada, cubriendo un calendar o de actuaciones realmente riguroso: todas las pruebas de pretemporada de la Costa Azul, Niza-Genes. Paris-Niza, Milán San Remo, Semana Catalana, Vuelta al País Vasco, Lieja-Bastogne-Lieja, Vuelta a España, Dauphine Liberé, Midi Libre y una quincena de critériums, entre ellos el Europeo de Montaña, que psicológicamente fue muy importante para Luis. A juicio de sus más allegados, fue precisamente en el Critérium Europeo de Montaña -ganado, por lo demás, brillantemente- donde Ocaña salió del estado de infinita zozobra que e había atenazado después de su dramático abandono en Aix-les-Bains, en la Vuelta a Francia del año anterior

A eso que llamamos suerte -quizá, el destino- el castellano sólo dedicó una

frase, que a uno se le antojó algo muy parecido a una oración. «Que no me jueque también este año una mala pasada»

Por último, cito a Thevenet, Fuente y Zoetemelk como sus legítimos adversarios durante la carrera. «He cubierto un calendario mucho más amplio que todos y cada unio de los que van a ser mis principales rivales; sin embargo, me siento tranquilo ninguna temporada he mar chado tan bien como lo estoy haciendo este año.»

—¿Qué harla falta para que tú ganases esta Vuelta a Francia, para que te convirtieras en el segundo español que gana el Tour?

-Dos cosas: que no sufriera ninguna desgracia y que marchase tanto como lo hice en el Dauphine Liberé.

En esta prueba. Ocaña habia dado un nuevo -v luiosisimo- recital de sus talentos como corredor ciclista. Tras una escapada gigantesca con Theyenet, ganó la contra reloi, el Gran Premio de la Montaña, y, naturalmente, fue el vancedor absoluto de la durisima prueba alpina. Hasta el momento de comenzar el Tour-73 había cosechado un amplio manoio de victorias: cuatro critériums, el Gran Premio Multyplié, Critérium Europeo de Montaña, contra reloj de la Vuelta al Pals Vasco y Vuelta al País Vasco, contra relo de la Semana Catalana y Semana Catalana, además de lo conseguido en el Dauphine Liberá y del segundo puesto en la Vuelta a España, tras Eddy Merckx.

¿Se había producido algún fallo, algún obaches en su rendimiento desde principios de temporada? No, ninguno. Sus actuaciones en la Paris-Niza y en el Gran Premio del Midl Libra fueron simples confrontaciones de fogueo -o, si se prefiere, de rodaje- para el conquense. Nada más. Asimismo, su segundo puesto en la Vuelta a España había sido un auténtico éxito, en función de las especialisimas condiciones de nuestra ronda, confeccionada a la medida del belga e impropia para las cualidades del conquense.

Por otra parte, ¿cuál era el momento psicológico de Ocaña en La Haya? No era difícil adivinado. Luis era perfectamente consciente de lo que se iba a jugar, de lo que iba a empezar a jugarse desde esa misma tarde hasta el 22 de julio. Estaba sereno, aun cuando llevase a cuestas una seria preocupación: un fraceso más en el Tour quizá minara su moral de etemo luchador para siempre.

¿Sa sentia acaso depositario de una parte importantísima de las mejores esperanzas de todo un país, de la afición de media España (la otra media quizá estruviera del lado de Fuente)? Se puede asegurar que no. A Ocaña únicamente le preocupaba la carrera, su salud, su suerte, su equipo Lo demás no contaba en aquellos momentos. Era un profesional sumido en su trabajo, slempre duro, siempre difícil, siempre peligroso.

Sin embargo, se hacía imprescindible --mprescindible, sobre todo, para los seguidores del deporte de la bicicletta- reconstruir, siquiera a vuelapluma, lo conseguido por el ciclismo español en la primera carrera del mundo desde que Vicente Blanco, «El Cojo», participó por primera vez en la Vuelta a Francia a llá por 1910- hasta 1972, año en el que sólo un español, Jesús Aranzábal, llegó a París.

Un largo rosario de actuaciones —deslumbrantes, algunas, grises, otras muchas— prologaban, por derecho propio, el comienzo de la sesenta edición de ese acontecimiento nacional en Francia que es cada año el Tour.

En sintesis, he aqui lo conseguido por el ciclismo español en la Vuelta a Francia a lo largo de sesenta y tres años:

 Una victoria absoluta: la de Federico Martin Bahamontes, en 1959

 Trece renados de la Montaña: Vicente Trueba, Berrendero, Loroño, Baha montes (en seis ocasiones), Julio Jiménez (en tres oportunidades) y Aurelio González

 Dos segundos puestos, tres terceros, cuatro cuartos y dos quintos

 El triunfo en treinta y cuatro etapas (dos de ellas conseguidas por el propio Ocaña dos años antes: en el Puy de Dóme y en Orcières Medette)

Cinco líderes: Miguel Poblet, Bahamontes, José María Errandonea, Gregorio San Miguel γ... Luis Ocaña, en 1971.

- Por lo demás, el número total de corredores españoles que había desfila-

do hasta 1972 por el Tour era de ciento treinta y cuatro.

Todas estas referencias —o, por lo mepero, en el fondo, nada tenían que ver
con el mismo en esos momentos. Nada
más lógico: para el conquense no se trataba de rememorar la historia, aino de
protagonizarla. A lo sumo, por la cabeza
de Ocaña desiliaron los años dificiles, las
secuencias más duras de una vida áspera, de una infancia dolorosa y de una
juventud preñada de preocupaciones...
Tal vez Luis rememoró los años de male
tilla del gioliamo, de aprendiz de cem
peón, de rapaz con hambre y sin juguetes.

Su querido Priego. Allí donde nacio él, donde su padre puso —qué remedio!— coraje y voluntad empuñando el arado, donde don Luis quemó muchos sudores de juventud, trabajando en una fábrica de lanas; donde el futuro emigrante «trabaja ba de día y de noche para comprar un pan»; donde las estrecheces terminaron por obligarle a emigrar, abandonando para siempre su pueblo, el pueblo de sus padres y de los padres de sus padres.

Priego. Todo un mundo de recuerdos -pobres y queridos, dolorosos y entrañables- en el alma del campeón ciclista. En él vivió hasta los seis años. Allí tuvo sus primeros amigos -Salvador y otros-; alli vio a su madre, doña Julia, hacer milagros con la ropa gastada; alli nacieron también sus hermanos Amparo y Antonio; allí -y, más tarde, en el Valle de Arán y, por último, al otro lado de la frontera, en Magnan- aprendió de su padre el coraje de vivir, de uchar y de ser valiente, virtudes todas ellas que Luis Ocaña Pernia ha puesto de manifiesto a través del ciclismo, pero que, de la misma formà, habría evidenciado en cualquier otro oficio.

«Luis ha tenido síempre una auténtica devoción por su padre —cuentan quienes le conocen desde niño—. Y ésa es —añaden— la razón fundamental de su españolismo.»

Emilio Cruz - antiguo corredor de Torrelavega, convertido hoy en día en masaljs ta de Ocaña e intimo amigo de Luis desde los primeros pasos del conquense por el ciclismo— me contaba, casi con lágrimas en los ojos, en la madrugada de una noche henchido de felicidad para el, en la madrugada del 8 al 9 de julio de 1971, en Orcieros Merlotte:

-Su padre, al principio, no quería que fuera colista. El no concebía el ciclismo como profesión. El sólo había practicado al deporte de traba, ar y quería que su hujo mayor tuviera un oficio normal y que se entregase a él.

Sin duda porque don Luis tuvo que trabalar en muy distintas ocupaciones para sacar la familia adelante, anhelaba, sobre todo, una ocupación segura para su primogénito. Habian nacido ya Mariano -que vino al mundo durante los seis años de estancia en el Valle de Arán-, Marie France y Michel. Por fortune, la vida había empezado a cambiar para la familia Ocaña. Ya en Vila se habian suavizado las dificultades. El hambre había quedado desterrada. Allí, el padre del futuro campeón trabajó como encofrador en las túneles que por entonces se construlan en las inmediaciones de Viella Luego, cuando cruzó la frontera para proseguir su «escafada» en busca de unas condiciones de vida mejores para los suyos, tuvo que agarrarse a lo que ofrecieron: un puesto de aserrador en los bosques de Las Landas

Cuando empezó a despejarse el horizonte, don Luís decidió que lo mejor era que la familia cruzase la frontera para establecerse todos en Francia. Atrás quedaban muchas vivencias, muchos recuerdos, muchas nostalgias y... muchos deseos de volver a su querida Cuenca.





Luis Ocaña prefirió el sufrimiento sobre la bicicleta -y su promesa de gloria- al trabajo gris de su primer oficio: el de ebenista. El deporte de la bicicleta iba a compensar largamente al conquense

Don Luis era un hombre sencillo y bopachón, sonriente y bromista. Muy trabajador. Todo un luchador que había sacado a su familia de la pobreza a puleo.
Evocaba con frecuencia su pueblo y
Cuenca Se acordaba de lo bueno y de lo
malo que allí le había tocado vivir y,
aunque durente casi diaz años no pudo
volver a Priego, en cuanto las condiciones económicas se lo permitieron, aprovechó las primeras vacaciones para regresar a su pequeño y querido mundo
dejado atrás sin rasentimiento y con una
nostaloia infinita.

Para el mayor de sus hijos se cerraba también un capítulo importante de su vide: en Vila había comenzado a ir a la escuela, en Vila había aprendido a montar en bicicleta do cual era ya en en unchacho una auténtica pasión— y en Vila, en fin, quedaba cerrado el capítulo de sus vivencias españolas por mucho tiempo. Tenía Luis docs años cuando la familia emigró definitivamente a Francia, a Magnan, concretamente, un pequeño pueblo de Las Landas situado a 30 kilómetros de Mont-de-Marsan

Una núeva escuela, la dificultad del dioma, su condición de emigrante, las distratas costumbres..., todo un mundo nuevo y diferente se abrió ante el futuro campeón. Pero Luis era desplerto, y como, además, las necesidades mandaban.

se despabiló aún mucho más ante la necesidad de valerse por si mismo. En poco más de seis meses se defendía con holgura en francés, y el cabo de dos años escasos se vio obligado a dejar la escuela para iniciarse en un oficio; un oficio para el que muy pronto iba a demostrar tener apititudes excepcionales: ebanista.

Ahora bien, si sus progresos como ebanista eran vertiginosos -tanto, que antes de un año fue él quien diseñó y construyó muebles que todavía guarda su madre, casi como un tesoro, en su casamucho mayor era la pasión desbocada que brotaba en él por el ciclismo. Los nombres de Bahamontes y, sobre todo, de Anquetil ejercian en su espíritu de adolescente todo el encanto que un mu chacho de catorce años puede sentir Aquel año, además, sus gigantescas aficiones ciclistas se iban a ver acrecentadas por una feliz circunstancia el toledano Federico Martín Bahamontes ganaba por primera vez para España- el Tour de Francia

-Aquélla fue la primera vez que yo vi pasar a los participantes en el Tour de Francia, la primera vez que vi a Bahamontes en came y hueso. Fui en autocar al Tournalet, a esperar la caravana del Tour.

Las aficiones que ya llevaba Luis a cuestas y el encanto que dejó en él ver CUANDO OCAÑA SOÑABA CON GANAR EL TOUR...

## SU PADRE:

«MI HIJO NO ES UN BAHAMONTES»
LUIS FALSIFICO LA FIRMA PATERNA
PARA CONSEGUIR SU
PRIMERA LICENCIA COMO CORREDOR
«MI PADRE TRABAJABA DIA Y
NOCHE PARA COMPRAR UN PAN»



Luis Ocaña —amigo desde hace años de nuestro compañaro Simón Rufo na dador siempre muestras de una sinceridad a raudales. La lucha por la vida, el coraje y la valentia han sido siempre su emblema sobre la bicicleta y lejos de elfa.

pasar a los protagonistas de la Vuelta a Francia fueron, quiza, el comienzo de una decisión de la que, a Dios gracias, nunca iba a arrepentirse: quería ser corredor Para empezar, necesitaba una bicicleta, y tener paciencia hasta cumplir la edad para solicitar una licencia... Para poderse comprar la primera máquina afrontó la situación con el realismo con que ha mirado siempre a la vida: «Puesto que no tengo dinero y a mis padres no puedo pedirselo, hay que sacarlo cuanto antes. ¿Cómo?» La solución fue inmediata: yéndose a vendimiar. Durante buena parte de aquel verano, Luis se levantó con el alba y dobió el lomo sobre las vides, apiando poco a poco sus «racimos» de francos. Al final del estio, una bicicleta «Auto-moto», con dos platos y cinco piñones, compensó a Ocaña de todos los

Ya sólo le faltaba conseguir la licencia. Sin embargo, a primera licencia del coredor Luís Ocaña iba a ser otra historia. ¿Cámo consiguió el conquense la autori zación formal para participar en pruebas de principiantes? El propio protagonista me lo contó hace tiempo.

-Mi padre no vela con buenos ojos que yo me inclinase por el ciclismo, pero, de todas formas, él hublese consentido que sacara la licencia. A él nunca le gustó oponerse a nuestros más firmes deseos. Pero el problema, cuando yo consegui mi primera licencia, era que... no tenla todavía edad para solicitarla. ¿Y sabes cómo lo solucioné? Muy fácil. sal tándome todo a la torera y falsificando la firma de mi padre para hacer ver que tenia la edad reglamentaria.

En potencia, ya existía el campeón ciclista Luis Ocaña. Lo demás iba a ser cuestión de tiempo, de algunas discusiones siempre cordiales, siempre entrañables, siempre comprensivas- con su padre, que seguía empeñado en que Luis siguiera progresando en su oficio de ebanista. De todas formas, ¿cuándo dio el padre de Ocaña el visto bueno para que Luis «distrajera» parte de su tiempo en el ciclismo? Hubo que esperar algún tiempo, el que medió entre la iniciación de Luis en los secretos rudimentarios del deporte de la bicicleta y la amistad con un hombre que iba a colaborar decisivamente con el muchacho en los primeros pasos hacia la gloria: M. Siscuty

Monsieur Siscuty fue, en efecto, el primero que descubríó las dotes excepacionales de Ocaña para el ciclismo, el primero que se entusiasmó con las virtudes que Luís dejaba ya entrever, el primer —y el más auténtico— mecenas que Ocaña ba a encontrar en los años más difíciles de su feroz forcejeo por salir a flote.

Un día, M. Siscuty, siempre en favor



La madre del campeón ciclista, orguliosa de las proezas que su hijo mayor ha sido capaz de protagonizar sobre la bicicleta. He aquí una felicitación que compensa de todo

de los deseos del muchacho, se acercó a casa de la familia Ocaña. Conocia ya a todos los miembros de la familia porque había estado con Luis en anteriores ocasiones en la casa, pero esta vez no se trataba de una visita de cumplido. El señor Siscuty había hecho el viaje hasta Magnan para habilar con don Luis, para intentar convencerie de que su hijo podía hacer fortuna dándole a los pedales.

-Los años se pasan, y es cuando se está en plena juventud cuando un hombre tiene que aprovechar el tiempo y labrarse un porvenir seguro -empezó diciendo don Luis, ante la primera insinuación del señor Siscuty.

—Si, pero su hijo tiene grandes condiciones para brillar en el ciclismo, quizá hasta para hacerse rico gracias a este deporte.

-Mi hijo no es un Bahamontes.

-No lo es, no. Su hijo es Ocaña, pero, ¿quién le dice a usted que su hijo no puede consecuir lo que el toledano?

Hubo todavía un largo y cada vez más comprensivo forcejeo dialéctico. A medida que la conversación avanzaba, don Luis daba un paso más hacia el consentimiento y, de hecho, cuando el señor Siscuty y el padre de Ocaña se despidieron, el futuro campeón había ganado una de las primeras batallas de su vida: saber que su padre no se oponía a sus aficiones.

. . .

Estas y otras muchas secuencias de la vida de Luis Ocaña construían el contrapunto —un contrapunto casi remoto, pero 
no por ello menos clerto— de los momentos que ahora vivía el campeón ciclista 
en La Haya, veintiún días después de 
haber cumplido los veintiocho años.

Sin embargo, los recuerdos iban a quedar muy pronto relegados a un plano por completo secundario. La carrera se ponía en marcha con el triunfo de Joop Zoetemelk en el prólogo y con el quinto puesto de Luis en los 7,100 kilómetros-

Todavía iban a quedar más ignorados al día siguiente, 1 de julio, cuando a los 18 kilómetros de salir de La Haya un perro se atravesó en el camino de Luis. La desgracia se disfrazaba esta vez de perro. Por unos instantes, todos los seguidores del Tour pensaron que la historia se repetía, que la matdición que para cola pesar sobre el conquense en la Vuelta a Francia volvía a enseñar sus garras. Por fortuna, el susto Inicial se despejó en seguida. Luis continuaba en carrera. Sin embargo, el castellano iba a conocer, por culpa de este percance, los momentos de mayor tensión de todo el Tour. A pesar



Sus vecinos, los que convivieror con sus padres —y'se quedaron an Priego—, los que vieron nacer y crecer a Luis Ocaña, son siempre los primeros en dar la bienvenida a Ocaña. cade vez que retoma a Priego.



He aquí a casi toda la familia Ocaña. Faltan dos hermanos de Luis, pero están su madre, su mujer, sus hijos, sus hermanos y sus sobrinos.

de sus deseos de que le fueran hechas unas radiografías para comprobar si hebia sufrido alguna físura en las costilas flotantes del lado derecho, su director, De Muer, consideró que no era necesario, que lo único que habiá sufrido era una fuerte contusión

Luis se sintió molesto con la decisión de su director Tal actitud contrastaba con los acuerdos adoptados en Paris entre el propio Ocaña y el dueño de la casa Bic, señor Darrás, según los cuales las cosas tenían que funcionar en el seno del equipo de acuerdo, con los criterios del conquensa; de o contrario, la vinculación Ocaña Bic quedaba rota a finales de 1973... El de Priego había viajado a París en visperas del Dauphine Liberé para advertir al gran patrón que no se sentía a gusto, de que en el seno de la escuadra había muchas disensiones, de que eran muchos los que querían brillar por su cuenta y riesgo, empeñados en mantener la misma actitud que habían questo de manifiesto el año anterior respecto a él -la «crisis de confianza», que llamaron algungs, y que no era sino una desconfianza respecto a las posibilidades de Luis-. En definitiva, Luis había dicho que, aunque la responsabilidad fuera suya, las cosas tenían que hacerse en lo sucesivo tal v como él quisiera.

Sin embargo, la actitud de Maurice de

Muer -que nadie sabe bien si psicológi camente tuvo algo de positiva contrastaba con el asentimiento del señor Darrás, dándole certa blanca a Luis para que las cosas se hicieran a su antojo.

De todas formas, el enfado iba a durar poco. En la tercera etapa el Tour había cobrado -a causa precisamente del trabajo de Ocaña durante 157 kilómetros—una electrizante dimensión en favor del conquense y... a partir de ese momento a Luis le iba a preocupar, fundamentalmente, el acontecer de cada día

He aquí lo que me dijo en Reims, al cabo de su fantástico ataque, en compañía de ocho hombres más, entre los cuales no se contaba ninguno de los favoritos:

—He marchado mucho más fuerte de lo que yo mismo esperaba después de acido. Si Guimard y los demás hubias en colaborado, habriamos llegado con seis o siete minutos de ventaja; sin embargo, a pesar de todo, el ataque ha sido positivo: Fuente, que era uno de mis peores enemigos, ha llegado a siete minutos en una etapa que, por lo demás, se ha jugado una parte muy importante del Tour.

Era el 3 de julio. El diario del futuro ganador de la carrera podía resuminse en una frase --título, por lo demás, de la crónica que el periodista escribió desde Reims-: «La maestría de un héros».



Tour cuenta con un nuevo Rev de la Montaña: Pedro Torres, Parece mentira que este joven corredor .-nacido en Humilladero (Málaga) hace veinticuatro años y crado en Martorellas (Barcelona) desde los siete- pudiera vencer al mismisimo José Manuel Fuente. sin duda, el mejor escalador mundial actual, tres veces consecutivas ganador de la Montaña en el Giro y una vez en la Vuelta a España. La dificultad cobra enteros cuando Fuente iba al Tour después de ganar la Vuelta a Suiza, y Torres corria por primera vez, no ya sólo en el Tour, sino en esos grandes puertos que la ronda francesa tiene, de los cuales Pedro ni tenia conocimiento ni habia es-

Quizá ahora, una vez que ya ha pasado el tiempo y el Tour no es vivo presente, sino historia, podamos mirar friamente, con a frialdad racionalista de los números y explicarnos el porqué de esta victo ria del malaqueño.

## DISTINTAS ASPIRACIONES

La primera razón la encontramos en las aspiraciones de cada uno de los protagonistas Pedro Torres había declarado ante su debut en el Tour: «Desconozco mis posibilidades en la aita Montaña Estoy fuerte y con grandes ilusiones. No temo ni a rivales ni al mismo Tour, pero no sé cómo puedo responder. Temo que una buena clasificación individual no este a mi alcance, pero intentaré ganar alguna etapa y aspirar al Premio de la Montaña que parece más accesible, aunque también casi imposible.»

Pedro Torres es un muchacho que tiene los pies en el suelo. Vio desde el primer momento, antes de ir al Tour, que seria de ilusos optar a la General, por eso encaminó sus esfuerzos a ganar una etapa y la Montaña; un premio cuya victoria para él parecía improbable, pero no imposible.

Fuente no cesó de proclamar que él vente a por el triunfo absoluto en el Tour. Para Tarangu el Premio de la Montaña era una migaja en el gran pastel de la Vuelta a Francia y, ambicioso como todo campeón, él queria comerse el pastel, no las migajas. Por eso, mientras Pedro Torres empezó desde el primer día a suma: puntos. Fuente sólo lo hizo cuando emnezó a atacar a Ocaña, pero ni entonces perseguia la Montaña: él intentaba distanciar al líder, los puntos venían como

Una segunda razón la encontramos en las mismas circunstancias de la carrera. Mientras Fuente y el Kas siguieron una linea descendente, según avanzaba la carrera y según se les iba escapando, pri mero, el triunfo absoluto, y luego, el segundo puesto; Pedro Torres síguió una curva ascendente, según se iban haciendo realidad sus sueños de debutante: qanar una etapa, ganar la Montaña...

 EL MALAGUEÑO CORONO EN CABEZA TRES PUERTOS DE SEGUNDA CATEGORIA. TRES DE TERCERA Y IDOCE DE CUARTA! FUENTE, DOS DE PRIMERA Y UNO DE SEGUNDA MIENTRAS EL NUEVO REV ACUMULABA PUNTOS DESDE EL PRIMER DIA, TARANGU SOLO SE INTERESABA POR EL MAILLOT AMARILLO LAS CIRCUNSTANCIAS DE LA CARRERA HICIERON QUE EL DE LA CASERA SE SUPERASE

Y EL ASTURIANO BAJASE DE RENDIMIENTO

#### PUNTUACION, ETAPA POR ETAPA

Escribe: JOSE M. BERMEJO

Fijémenos ahora cómo se desarrollaron esa superación de Torrespor dia y ese descenso progresivo de Fuente Nada mejor que mirar a'la carrera y su desacrollo.

La Montaña del Tour no empezó hasta la segunda etapa. De San Nicolás a Roubaix había dos pequeños puertos de cuarta categoría y en ellos Pedro Torres înició su labor recolectora de puntos al cruzar en segunda posición el primero de ellos. Tres puntos.

La tercera etapa pasó en bianco para el malagueño En el viaje de Roubaix a Reims había otros dos puertos de cuarta, pero fueron para los que se hallaron en la famosa escapada de Ocaña. Pero al día siguiente. Pedro Torres empieza a utilizar lo que sería su gran arma: los puertos de cuarta categoria. En el primero de esta jornada, Cora de Lyon, Torres pasaría en primer lugar

En la quinta etapa, Nancy Mulhouse, encontramos ya la primera jornada de media Montaña, Grosskost, escapado en los primeros kilómetros, corona todos los puertos en primera posición, pero Torres puntúa en todos ellos, consigue 20 puntos y se coloca en segunda posición de esta clasificación, a cuatro puntos del mismo Grosskost.

#### TORRES, LIDER

Los cuatro puntos quedarian limados fácilmente al día siguiente. Pedro Torres coronaria en cabeza los dos puertos de cuarta que había en el trayecto de la sexta etapa: Belfort-Divonne les Bains. Diez puntos más y ya es líder de la Montaña. En sus declaraciones, el malagueño diría: «Al principio andaba acobardado, pero ahora veo que subo con soltura y estoy cogiendo una moral enorme», la curva ascandente de rendimiento y la confianza en sus posibilidades empezaban a aflorar, «Voy a tratar de hacer todo lo posible en la Montaña. 38 puntos son 38 puntos. No hay por qué desperdiciarlos.» Sí, Pedro Torres se había dedicado desde el primer día a recolectar puntito por puntito sin despreciar ninguno. Tenia ya 38, mientras su rival, Fuente, no habla sumado ninguno. Sin duda, a Fuente no le preocupaba esto, pues quedaban los Alpes y los Pirineos, con sus enormes puertos de grandes posibilidades de puntuación, pero poco se imaginaba que esos 38 puntos que Torres no despreció serian al final vitales.

### FUENTE DESBANCA A TORRES EN TRES DIAS

Se llega a los Alpes. Pedro Torres tendria alli su primera gran prueba. El primer puerto de primera categoría se escala en el sector matinal de la séptima etapa. Ocaña aprovecharía este puerto para escaparse y colocarse el maillot amarillo en Aspro Gaillard. Torres respondería bien a este primer test, seria tercero en el Saleve tras Ocaña y Van Impe, y precediendo a Fuente. Y en el segundo sector conseguiría vencer en un puerto de tercera, aunque no estar en la cima de Menble les Allues, meta de la etapa. Fuente conseguiria en esta jornada puntuar por primera vez: 16 puntos en total lograria el asturiano

En la etapa reina del Tour, que terminaria en Les Orres, Pedro Torres pagana la novatada de su inexperiencia. El duro viaie presencia su hundimiento, que, de todas formas, no es total. Ocaña lograria el liderato de la Montaña en esta etapa gracias a su escapada con Fuente, y éste, que vanceria en el Izoard, de primera categoría, y puntuaría en los demás, se colocaba tercero a cuatro puntos de Torres. Esto reflejaba la clasificación, pero había un error, que tardaría en corregirse: a Pedro Torres le habian dado diez puntos de menos (ocho en La Magdalena y dos en el Gatibier)

El tercer día albino vino a dar la razón a Fuente. Los grandes puertos le llevaron al liderato. Aunque Pedro Torres se batió bien, puntuando en el primero, de segunda, y coronando en primera posición los dos siguientes, también de la misma categoría, no podría evitar que el asturiano, que puntuó fuerte en estos tres puertos y en los tres siguientes, se colocase lider, con 26 puntos de ventaja. Pedro Turres declararia ese día; «Aún no doy por per dida la Montaña.» Otro ya se habria dado por venc do, pues mientras él había conseguido 88 puntos en todo el Tour a base de grandes esfuerzos, Fuente había sumado 114 en tres días, a pesar de que sólo había coronado un puerto en primera posición: el Izoard.

## **UNA LUCHA SORDA**

No; Torres no se rendiris y continuaria su lucha sorda en las dos etapas que Nevarian hasta el que de los Pirineos donde la ventaja de Fuente ye se vería reducida a 17 puntos.

La primera jornada pirenaica, que terminaria en Pirineos 2000, no seriá bri-



Todo fueron alegrías para el malagueño Torres en el Tour. También consiguió ganar una etana. La vemos entrar como triunfador en Pau

llante para los dos españoles. Torres con seguiria sólo dos puntos, y Fuente, seis.

Pero la segunda, que era la que esperaba Fuente para dar la vuelta al Tour, seria la de su gran derrota. En Luchon vencería Luis Ocaña, sentenciando definitivamente la carrera: Thevenet se acercaria a su segundo puesto en la General, v Torres, a su liderato en la Montaña. En esta jornada el «casera» sumaba 33 puntos, más cinco de la corrección parcial del error de diez, en la etapa de Les Orres, mientras que Fuente lograba 24. Sólo siete puntos les separaban va v Fuente empezó a darse cuenta de que había perdido el Tour y que todavía podía perder el segundo puesto y la Montaña.

Por eso, aunque resulta paradójico, no fue raro el que Tarangu puntuase más que Pedrito Torres en la etapa de Pau, a pesar de que el malagueño consiguiera realizar uno de sus sueños de Tour: vencer en una etapa.

### ERROR CORREGIDO

La lucha sería ahora sin cuartel. Los dos puertos de cuarta categoría en la decimoquinta etapa ven cómo el equipo Kas trata de frenar el impetu del malagueño, sin conseguirlo. Torres venceria en ambos, con Fuente y Lazcano, respectivamente, a su rueda. La diferencia

de 16 puntos se vería reducida a custro, debido a esos dos puertos y a que el error de los diéz nuntos seria totalmente corregido al final de esta etapa.

Tras la decimosexta etapa, que no tenía montaña, Torres volvería al tiderato en la decimoséptima, gracías a dos puertos de cuarta; el primero lo cruzaria en cabeza, y el segundo, tras los tres escapados del día, Tollet, Bernard y Mendes. Esto le dio un cómputo final de 200 puntos, por 198 de Fuente, que fue descalificado por irregularidades en el sprint del primer puerto.

Y llegó el día decisivo. En el Puy de Dôme, Fuente se jugaba todo; Torres, la Montaña. Para Tarangu seria un dia fatidico, perdería todo, definitivamente. Para Torres significaria su gran triunfo, pues después de coronar los dos puertos de cuarta categoría de la etapa lograria dos puntos en el Puy de Dôme y conseguiria terminar el día como lider y con un solo punto de ventaja. Poca renta, pero sólo quedaban cuatro puertos de cuarta categoría y en ellos Torres era franco favo

## LAS CHESTECILLAS DECIDEN

Y, efectivamente las cuestecillas de cuarta categoría, que son más que nada



Fuente, gran favorito entre los escaladores se vio sorprendido por Torres, un joven debutante



Bahamontes, seis veces ganador de la Montaña en la Vuelta a Francia. ha encontrado un sucesor en su pupilo

ASI FUE LA PUNTUACION

#### ma patrocinadora del Premio de la Montaña aparezca todos los días, fueron las que otorgaron el triunfo final a Pedro Torres. En la penúltima etapa el malagueño vencería en los dos primeros puertos, mientras que Fuente hacía tercero y segundo, respectivamente. En el último puerto de la jornada entraria segundo, tras el escapado De Meyer, sin que el asturiano lograse puntuar. Nueve puntos (225 por 216) separaban ya a Torres de Fuente, Pedrito era Rev de la Montaña, pues sólo quedaba una cota de cuarta en la última etapa, que daba un máximo de cinco puntos, lo que hacía insuperable su ventaja. Al día siguiente ninguno de los

una exigencia publicitana para que la fir

Pedro Torres había conseguido su gran sueño: ganar la Montaña del Tour. Y venció humildemente, sin ganar ningún puerto de primera; pero doce puertos de cuarta, tres de tercera y tres de segunda le vieron coronar en cabeza mientras que Fuente sólo pudo demostrar su potencia escaladora en dos puertos de primera y uno de segunda. La acumulación cotidiana de puntos por parte de Torres pudo más que las explosiones de Fuente, y el relnado de la Montaña tiene su monarca en un joven debutante.

dos estuvo en la lucha de este puerto; el

Premio de la Montaña quedó sentencia-

Etapa	-	Pedro Torres			Fuente				
1.0	_		_		_				
2 *			3					_	
3.*	+	0	=	3					
4.*	+	5	=	8				_	
5.*	+	20	=	28					
6.*	+	10		38				_	
7.*	+	20	=	58				16	
8.*	+	3	_	61		+	41	÷	57
9.4	+	27	00	88		+	57	=	114
10 ª	+	16	_	104		+	15	=	129
11.5	+	8	===	112		+	0	=	129
12 =	+	2	-	134		+	6	_	135
13 *	+	33	=	152	(1)	+	24		159
14.*	+	27	-	179		+	36		195
15.4	+	10	=	194	(1)	+	3	_	198
16 "									
17.°	+	6	=	200		+	0		198
18 *	+	12	=	212		+	13	=	211
19.4	+	13	-	225		+	5	_	216
20.*	+	0	=	225		+	0	-	216

TOTAL: Pedro Torres, 225 puntos; Fuente, 216.

(1) Las diferencias de puntos a favor de Torres en estas etapas se deben a que se la otorgaron (os guntos que, por error, le habían restado en la octava

# ALBERTO SAN ROMAN (Forjado en el deporte)

- \*HE PRACTICADO ATLETISMO, BALONMANO, BALONCESTO Y HOCKEY SOBRE HIERBA\*
- «FUL SOCIO DEL REAL MADRID EN 1933, Y TUVE DE PROFESOR A HELIODORO RUIZ»
- LUIS REGUEIRO ME DISLOCO UN BRAZO, LO QUE ME SIRVIO PARA PRESUMIR DELANTE DE MIS AMIGOS»
- «EN LANZAMIENTO DE DISCO CONSEGUI LA PRIMERA COPA DE MI VIDA. AUN LA CONSERVO, Y NO LA VENDERIA POR TODO EL ORO DEL MUNDO»
- Los países que mas admiro en el campo deportivo son hungria y alemania del este»
- «EL EXITO EN EL DEPORTE ESTA EN LA TAREA COLECTIVA, NUNCA EN LA INDIVIDUAL»

Por JULIAN DE REOYO



Mensaje del Caudillo a los participantes en los Juegos Nacionales de Barcelona. El primer atlete que hard el recorrido, por relevos, se llama Alberto San Román. Estamos en el mes de julio ac 1943.

STA forjado en el duro y agradable yunque del deporte. Se ha curtido bajo los soles de mil estadios. Vivió con humildad sus triunfos y con serenidad las derrotas. Estudió Justicia y la imparte con buena voluntad. Sobre su limpia y ordenada mesa sólo hay una cosa que se alza sobre las demás: un crucifijo. Trabaja en, por y para el deporte, sablendo que, tal vez, ni el mismo pueda recoger la cosecha de lo que se está sembrando ní de to que se piensa sembrar. Me de la impresión de que le caen bastante mal los efiguroness, los que quieren los cargos para escalar otras cotas. Trabaja hasta muy tarde y desde muy temprano. La puerta de su despacho se abre de par en par cuando alguien llama a ella, y creo que sabe de entemano todo lo que le van a pedir los que llegan. Sabe mandar, porque antes supo obedecer. No le gustan las recomendaciones ni las amenazas. El que quiera pedirle algo que lo haga por la via legal y cor el camino recto y corto; que no se ande con zarandajas, que sólo sirven pera perder el tiempo, porque me consta que él se tiene que dividir cada dis para atender a su despacho profesional, como abogado, al de director de Deportes, como titular del mismo, y para convivir con su familia. Alberto San Román de la Fuente está en todo aquello por lo que siente vocación, si no, no estaría.

Cuando le pregunto por su edad, me contes-

ta alegremente:

-Ya he dobiado la barrera del sonido. Naci el 15 de febrero de 1923, en Madrid. ¿Quién te inculcó el deporte/

Halindoro Ruiz

-¿Cómo fue?

Cuando era niño. Al bañarme an la playa se me metió agua en el oldo y, a consecuen-cia de aquello, tuvieron que operarme hasta cinco veces casi seguidas. Entonces acuda a la clasa de gimnasia del viejo Chamartín, y el deporte significó para mi como un reencuentro con la vida. En 1933 yo era socio del Real

-/Sigues siéndolo?

Desde que terminà nuestra guerra no soy socio de ningún club.

#### TODOS LOS DEPORTES

¿Cuál era el deporte que más te gustaba cuando eras niño?

-Yo me apuntaba a todo.

-¡Recuerdas cuál fue tu primera peripecia

-Si, an un entrenamiento del Real Madrid. Me puse al lade del portero Campos, junto a uno de les palos, para intentar parar algún balon de los que salian fuera, y Luis Regueiro me dio un balonazo y me dislocò un brazo, lo que me sirvió para presumir ante mis amigos de que me habia lesionado «El corzo».

-¿En que empiesas a competir?

En las pruebas de atlatismo, que sa cele-bran al final de curso, cuando estudiaba bactullerato. Lambién empiezo e definime dentro del baloncesto, balonmano y gimnasia.

-¡Tu primer troteo? -La Copa Espuñas, como campaon individual de lanzemiento de disco, en el campo de

la Residencia. Aún la conservo. -¿Por cuánto la veriderias?
-No hay dinero en el mundo para compra

ner trofeo que gana un niño. ¿Tu primer premio en equipo?

-El que recibi como cepitán, el gener el campeonato nacionel juvenil de balonmeno a once, con la selección de Madrid.

-¿Cuándo empiezas a abandonar alguna modalidad deportiva?

-En 1940, gano el campeonato de la pro-vincia, de 600 metros, y-también el de lanzamiento de peso, y dejo el atletismo porque tenia que levanterme a las seis de la mañana ir a entranar al Matropolitano. Desde nuestra casa al estadio Ibamos mi hermano y yo haciendo «footing». Entonces pertenecia al Atlético de Avieción. Lo que si hago es jugar durante nueve años seguidos en las competi-ciones de baloncesto, balonmano y hockey sobre hierba. Todos los sábados y domingos participaba en las competiciones.

-¿Títulos?
-¿Títulos?
-Cinco veces campeones de Castilla absolu-tos de hockey, una con el Raal Madrid y cuatro con el Atlético. En balonmano, primero con el Frente de Juventudes, y más tarde con el SEU, logramos ser campeones de Castilla y des veces subcampeones de España. En baloncesto fuimos etemos subcampeones de Castilla, siempre detrás del Madrid, menos un año, que logramos el campeonato. Primero jugué en el Real Madrid, luego en el Ateneo Politécnico y, al final, en el SEU.



Delantera del equipo de hockey del Real Madrid: F. Peña. 3. Peña. San Román, Alfonso y Aldazábal. El actual director de Deportes es ya un mozo de un metro ochenta y cuatro centimetros de estatura.

## INTERNACIONAL :Internacional?

ui internacional universitario an hockey y



Don Alberto San Román y Julián de Reoyo hablan de los últimos cuarenta años deporte. (Foto Campos.)

baloncesto v. an 1943, el seleccionador Monerris me preseleccionó para jugar contra Francia en baloncesto, pero no llegué a parti-cipar. En balonmano fui internacional tras vaces, v el 5 de enero de 1951 me corté la coleta jugando mi último partido. Miento, parque en 1952 vuelvo a jugar al hockey sabre hierba y logramos ser campeones de España de Segunda Categoria. Entonces me lesiono de rotura de fibras y el malogrado doctor Garaizábal me recomienda un largo re poso. Ya no vuelvo a ninguna competición También ful preseleccionado olimpico para participar en baloncesto y hockey, en Londres. Al final, en baloncesto no se compitió, y por una lesión tampoco oude participar en hockey. Fui becado, acudi a los Juegos Olimpicos y a

punto estuve de jugar — ¿Cuâl es el deporte más completo? — ¿Cuâl es el deporte más completo? — Yo dirie que el belonmano, seguido del baloncesto y el voleibol, aunque a este último le falta el choque. El hockey requiere una perspecific fisica complementaria. preparación física complementaria

-En total, ¿cuánto tiempo de actividad de portiva?

-Treinta y cuatro cortos años

-Terminas el deporte activo y comienzas en tus cargos directivos.

-Desde 1949 era vocal de la Federación Española de Hockey y Balonmano, y presiden-te del Comité Nacional Juvenii. En 1956 me nombran vicepresidente de la Nacional de ba lonmano, y ya sôlo ejerzo esa actividad, para mayor dedicación, hasta 1965, en que muere mi gran amigo Carlos Albert, y paso a ocupar su puesto en la presidencia nacional. Alli estoy hasta el 28 de noviembre del pasado año, en el que vine a mi actual cargo de director de Deportes de la Delegación Nacional

-En su vida parsicular eres abogado. / Desde cuándo?

-Estoy colegiado desde 1951.

¿Ganas y pierdes muchos pleitos?

-Siempre se ganan y se pierden casos. -¿También se ganan y se pierden «pleitos» deportivos?

-También; no todo es azúcar. Estar vincula do al denorte ha constituido todo mi vida con muchos sacrificios, paro nunca con cansancio.

#### SENTIDO DE LA RESPONSABILIDAD

¿Qué es lo que más te preocupa en tu actual cargo?

-El sentido de la responsabilidad.

-¿De dónde parte el deporte español? -De la Ley de Educación Fisica.

-¿Dónde esté el futuro de nuestro deporte? -En la enseñanza general básica.

¿Cuéndo llegarán los grandes triunfos? -Creo que ha habido grandes triunfos, p éstos no se pueden improvisar ni fabricar; es cuestión de tiempo. Hay que andar lenta pero firmemente, sin dar un paso atrás. Es una tarea colectiva, nunca individual
¿Qué es el fútbol?
—Un fenómeno de nuestro tiempo.

-¿ Estás de acuerdo con el derecho de retención de jugadores?

-Si, pero cambiando algunas cosas -¿Qué ha significado el último éxito de nuestro ciclismo

-El ciclismo está muy arraigado en nuestro país. Lo que ocurre es que, así como en los estadios se puede comprober la Importancia del fútbol por el número de aficionados que asisten a los partidos, en al cicliamo as imposible contar los seguidores que acuden a las carreteras para ver pasar a los corredores.

-¿Confias en el deporte español? -Nuestros deportistas tienen un gran futuro por su afán de superación, su furia, sus refleios v su garra.

-¿Cuáles son los países que admiras en el campo deportivo?

-Hungna y Alemania del Este. -Tamb én has hecho colaboraciones en

-St Escribia en «Gol» y en la revista «Juven-tud». Después colaboré en «Arriba» y en el eYem Fui de los primeros que escribió de bo-los, cuendo el Zurdo de Bielva paseaba su gran clase por toda España.

-¿Cuántos hijos tienes? -Seis: Alberto, de veintidos años, Juan Car-los, de veinte; José Ignacio, de dieciocho; Maria Dolores, de dieciséis; Francisco Javier, de catorce, y Maria Arénzazu, de ocho.

¿Sus deportes? Sin yo decirles neda, todos juegan al ba lonmano, y a la mayor le gusta mucho la netación.

-¿Quién es el que apvinta mejores cualida des para el deporte?

-¿Contemos contigo?
-Si te refieres a qué deporte es el que practico en la actualidad, te diré que ahora mismo me marcho al Canoe a nadar un poco No tengo tiempo para más, pero me gustaria iugar al golf.

La falta de tiempo. Ese es el mal de nuestra época. También lo es para este hombre que reparte las horas del dia y la noche entre dos despachos y su hogar. No ha sido fácil hacerle contar sus triunfos y, sin embargo, se extendió cuendo me mostraba, las fotografías que nos ha cedido para ilustrar esta entrevista hablán-dome de sus compañeros. Se ha confesado admirador de Carlos Piernavieja y de otros muchos que compitieren con él en el terreno deportivo Alberto San Romén es uno de los grandes directivos, un hombre que puede ayudar mucho para que al deporte español sea más grande, más universal.



El actual director del Deportes de la D.N.E.F.D., tras su ordenada mesa de trabajo. (Foto Campos.)



En el Atlético de Aviación. Temporada 1943 44: Agustí, G. Ruis Gijón, Estebames, Pardo, San Român, Cayuela y Gustavo. Agachados: R. Ruiz Gijón, Vela, Sabina y Rartolozzi.



Selección de Castilla de balonmano a once. Campo de Atocha, Son Sebastián. Junto a San verse a los hermanos Adarraga, Lorente, Pontelo, Vánquen, Ródenas, Santos, Péren, Bárcenas, Hernández, Jiménen y Torres.



· El futbolista argentino Guerini ha fichado por un equipo español. ¿Cuál?

> Málaga. Barcelona Ĉ. Granada. Valencia

En d Campeonato de Europa juvenil, la seleccióa española de baloncesto ha logrado un gran éxito. ¿Qué puesto consiguió?

Primero. A. B. Segundo. Tercero. Cuarto. E. Ounto izquierda.

En el Tour, el premio de la Montaña se creó en 1933. ¿Quién fue el primer ganador?

Cañardo. Ezquerra. Trueba. п D Bartah E. Torres.

El primer triunfo español en una etapa del Tour se produjo en 1929. ¿Quién lo obtuvo?

A. B. Vicente Blanco. Trueba. Cardona. Cañardo C Puig. **F** 

España ha ganado a Francia por 5 a 1 en sambo ¿De qué modalidad es este deporte?

Remo. Bolos. 000 C. Pelota. D. Lucha. E. Baile. n

 Francisco Doblas es un delantero centro cordobés. ¿En qué club milita shora?

> Pontevedra. п Celta. Coruña. Santander. C. 8

 Antonio Peñalva ha batido trea récorda castellanos
 en los últimos campeonatos de esta región. ¿Cuál es su deporte?

Atletismo. Maración Halterofilia D. Tiro con arco.

•, Antes de fichar por el Barcelona, Kubala se presentó en España con un equipo de refugiados, el Hunga-na. ¿Quién era el entrenador?

> El propio Kubala. B. Daucik. Osterreicher. Otto Bumbel. F. Burt Lancaster.

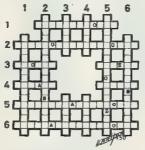
· Parece que Marañón se queda en el Real Madrid. ¿De qué provincia es?

> Madrid. Valencia. Castellón. 0 Ď. Navarra. D

José Armando Ufarte tiene ya treinta y dos años. ¿Cuántas temporadas ha jugado en el Atlético de Madrid?

Cinco. B. Stete. Nueve D. Once. Ciento once (smeero).

### REJAGRAMA



#### MODO DE RESOLVERLO

Se procederá como si se tratase de un simple crucigrama, colocando una letra en cada uno de los cuadros de la «reja» de acuerdo con las definiciones que se indican.

Las letras que ya figuran sobre el dibujo, para facilidad de su resolución, con comunes a la terminación de una palabra y principio de la siguiente

Una vez resuelto correctamente el re-jagrama, las letras que figuran en los salientes verticales exteriores de la «reja» formarán el nombre y primer apellido de un gran motociclista español.

#### DEFINICIONES

HORIZONTALES. 1: Oficial público que da en alta voz los pregones. Abertura en la ropa donde entra el botón. 2: Dicese de los habitantes de la Tierra que están bajo el mismo meridiano en opuesto hemisferio. Destierro político entre los antiguos griegos. Ciudad de Argelia con importante puerto en el Mediterráneo. 3º Cabo en la costa del Mediterráneo en la provincia de Alicante. Cetáceo delfinido. Undécimo. Preposición inseparable que significa esobre». 4: Paseo, excursión recreativa, Dueño, Villa con Ayuntamiento en la provincia de Madrid. 5: Bollo de pasta hojaldrada, arrollada en espiral. Acción de anunciar Ciudad de la provincia de Gerona. 6: Lago pequeño. Suspensión de hostilida-

### DIEZ ERRORES DIEZ





des, pactada entre pueblos en guerra. Sentido que permite percibir los sonidos. VERTICALES, 1: Con calidad de in-

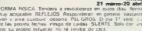
transigente (plural). 2: Municipio de Bélgica en la provincia de Lieja que posee circuito automovilístico en el cual se disputan pruebas para el campeonato del mundo. Ninfa del mar con busto de mujer y cuerpo de pez. 3: Redecilla de los

rumiantes. Lengua de una nación. 4: Momento crítico y decisivo de algún su-ceso o acción. Pieza metálica de los motores de explosión que cierra el cuerpo de los cilindros. 5: Acción de nacer. Pueblo de la provincia de Navarra. Locaildad del protectorado español de Marruecos a orillas del río Mulava, 6 Que galopa, Enfadado,

### horóscopo del deportista

del 7 al 13 de agosto







Por MARCO ALFA

FORMA FISICA Tenders a revisiturase on montro-20 abril may acquiable REFLEIOS Responderan en general basquire ben y ante cueduse deponte PEC GROS Et au 11 sera "a de las pencie Rehas relega de caded SUERTE Solo cor "ra con su propio esfuerzo no la tendra de caro



1 28 abplications 22 activities 22 activities 22 activities 23 activities 22 activities 23 activities 23 activities 24 activitie

ESCORPION
23 octubre-27 noviembre
FORMA RISICA Sobre todo durante los primeiros dias dejará algo que desea REFELOS No se peudicirá un atra en mabos deseava REFELOS No se peudicirá un atra en mabos designaciones, en sete terrero can replacer os dias antericores SURREE Prouvie essar mas atemp se te escapara de
de man se en ocasiones.





FCIRMA F.S.C.A. Su sistema reviews piede mostra in grado de alteración. REFLEJOS, patrio barria funia di co por su pare, resignar o es divivien mire. PELIGROS. En operangamente para preparante ha de preparante se del este tron SUERTE. Resilica la parte máis difice de veis proyectos dia c. dia 10







FURMA FISICA. La zona mas netecstu para esta seriam seran dispinatore. REFLEGOS Appunos la orque seran dificilmente evupdos, apple a la concentración PELIGROS A set ennel la protección asera na se data sobre undo durante el dis S SURRITE La emportad significante de concentración.

El cuidado fisico sera cosa corremiente y s REFLEJOS. No podra farse mucho de au seriana PEL GROS. El aspecto astesi sedi de temer por el momento. SUERTE, No miy sultaria por esto ha de estorzarse mas-



milities 20 commilities in commilies y con rendencia a mas REFLEJOS, Puedo jugane un bisco paper y illumi deportes uncessi PELIGROS Mai dia pare es ci a ci il tumi susu pueda un mos SUERTE Continuara da cura questante por exo far conti-



FORMA FISICA. Èl aspecto de los astros no hacocerañ a cho la función orgánica. REFLEJOS. Ha de precurso que interaciones no defendere el river de precisión. PELIGROS Nada ha de temer en esta semana inigura peligro que a reportante se laza SuERTE. As la la encorrirata charante función.

MA ESTUA E equilibro su hatru sera ringa que face te un poden o grie ahí a REFLEAUS Su funcionamie in nuegrative en su processor oble node PEE UPDS La historia de na 13 te legara, privacen a diguir un processi pues su ERTE ce anciva a el dia de la siscassión es co-cio esta de esta de





38

guapasnow\_



Le llamaban Mendibil. En crertas ocasiones le llamaron otras muchas cosas. Lue si esto, que si lo otro, que si lo de más alla. A Mendibil, como buen esiblateros que fue, teste otras cosas le entraban per un oldo y le sallan por otro. Les trempes de Eustaquio de un chombre de lutos de postin son auténticos vasos comunicantes en perfecto funcionamiento. Le llamaban Mendibil. He colgado a pito. Tras vasantisites años de dar conceletos. Tras soplar en más de mil partidos españoles. Tras hacer cosquillas al sibato en cien encuentros intermecionales. Y naturalmente, después de haber detade unas cuentes espernades y no precisamente a la luc de la luna. Le llamaban Mendibil, y es mercedor de nuestro emotivo y sibateril homenaje. Nuestra super-sibaro mayor. Vicir, Lusson, entregó al giórias a reference un magnifico pito de corcho revestido de cáriamo y con increrataciones interiores de hajata (para el eco) est fichard fluton de Cos albamo y con increrataciones interiores de hajata (para el eco) est fichard fluton de Cos albamo y con increrataciones interiores de hajata (para el eco) est fichard fluton de Cos albamo y con increrataciones interiores de hajata (para el eco) est fichard fluton de Cos albamo y con increrataciones interiores de hajata (para el eco) est fichard fluton de Cos albamo y con increrataciones interiores de hajata (para el eco) est fichard fluton de Cos albamo y con partidos en el eco de si fichardo fluton de Cos albamo y con partidos en el eco de estados, prito, compañero de mi vidasa — jiño querido de aquellos tiempocassal play la eco con que estor de retriedal; Desde mañana sólo tocaró la guitarrai y terminó con un solo de sibato en si spitol» mayor.



### **VICKY LUSSON**

«¡HOMENAJE A MENDIBIL,
"EL ANDRES SEGOVIA DEL
SILBATERISMO HISPANO"!»

Por HEBRERO SAN MARTIN - Fotos: J. LARRU



- Todavis resonaban en la estancia los vibrantes y ritmicos pitazos de «Prija Mendibil. «Me gusteria mostrar a mis amigos de AS-COLOR -habió, con un nudo en la garganta (la nuez)—
  el rincón más intimo de mi cuartel general: mi museo de recuerdos, que, por ciarto, pienas abrir 
  el público por la módica cantidad de 50 pesatas la visita, y con el aliciente de sorteare-2ad dia 
  entre los visitantes un pito de mi colocción». El beethovieno personaje fue mostrando e nuestro 
  super-sibera mayor, Vicky Lusson, los tesoros piteriles enceredos en ten regio selón. Achi están 
  los piñas. Esos son los tagonas orejeros». En ese estante están las gelas negras para érros». de 
  mucho sol... Estas son las tarjetas, unas más manoseadas que otras, según el uso... Estas cajas 
  contienas lotes de esparadrapo, algodón y cataplasmas. Ahi puede usted ver los cascos anti-almohadillas, y los cascotes anti-fatas de cerveza, ladrillos y similares... Contemple ahora las actas, 
  las hay muy curlosas... Estos minicassettas tienen grabadas mis conversaciones con jugadores, 
  entremadores y directivos: la mayoria sólo son aptas para mayoras de sesante y tres ados... Y no 
  faltan bigotes, pelucas, y otros aditamentos positivos de cuando tuve necesidad de disfrazermes. 
  En resumen, una riquisima spincotecca, sel Prado del piterio hispano.
- Mendibil cuelge el pito cuendo todavie le sobran fuerzis, energias y ànimos para continuar dando conciertos en los estadios patrios. La prueba está en que tocó primorosamente el «Concierto de Aranjuez», en versión para pito. ¡Que aprendan los alevines del arbitraje, que no pasan del manolosscobariano «¿Dónde estará mi carro?»! Y es que todevia hay ciases... «El Reglamento me impado en los estados... Abejo, naturalmente, en el terano de juego. Pero ningún Reglamento me impadria matar el gusanillo de mi afición en las gradas, vestido de paisano, pita que te pita durente los novente minutos de juego y los quince de descarso. Pitará, sobre todo, pasodobles y mazurcas; y, en Navidad, ma acompañará de carraca.» ¡Vocación, divino tesoro! Pero, ¿cómo llenar el hueco que deja sel András Segova de los sabadoras carpetovecindocas? Mendibà pidió la palabra y el pito. «Yo, con permiso de la super-silbera meyor, quiero nombrar mi sucesor, para que mi estão, mi escuela y mritmo no desaparecen de los estadios patrios, ¡Condestable Antonio Camacho, emigo, camerada, y co-pitero! Te proclamo mi sucesor. Yo sé que la escuela mendibiliena no moriró, para meyor gloria y radigancia ad silbadorismo celitibérico. Ho pitado; digo, he dichola Y estrecharon su mano... raquerda, que es la mano de la verdade en el piterlo.



RECORD DE INTERNACIONALIDAD EN SU PAIS (73 OCASIONES)

# VAN HIMST, NUMERO UNO BELGA

- «¿VENIR A ESPAÑA? DEPENDE, PERO COSTARIA MUCHO DINERO»
- «CREO QUE EL REAL MADRID TIENE MUCHAS DEFICIENCIAS, TANTO **TECNICA COMO FISICAMENTE**»
- «EN BELGICA SE ACUSA LA FALTA DE FIGURAS Y LA DUREZA EN EL JUEGO» Escribe: RAMON SANCHEZ

E trata, sin lugar a dudas, del más destacado jugador belga del momento actual. Capitán de la selección nacional de aquel pais y del Anderlecht, estuvo en Salamanca con ocasión del II Trofeo San Juan, que acabaría adjudicándose el Benfica portugués, al derrotar en la final al campeón de la Copa de Bélgica, por dos goles a uno.

Paul Van Himst nació en Bruselas el 2 de octubre de 1943 -cuenta, por tanto, veint nueve años , y pasará a la historia del fútbol belga como el jugador que ha defendido en más ocasiones los colores de su país. Nada menos que en setenta y tres partidos ha formado parte nuestro interlocutor de la selección nacional belga. Superó así el récord mantenido durante muchos años por Vic Maes, aquel jugador del Amberes que alcanzara la internacionalidad en sesenta y ocho encuentros.

-¿ Cree usted, verdaderamente, que es el mejor jugador de Bélgica?

Sonrie con timidez.

No sé si lo seré, pero, al menos, eso dicen.

- Cuántos años le guedan de contrato con su actual equipo?

-Tres más. Puede usted decir que estoy muy contento en el Anderlecht. Hablamos de la apertura del fútbol español hacia el mercado europeo.

/Lengustaria venir? -Eso depende de los «managers» y

del dinero que me ofrecieran. -; Cuánto costaría, aproximada-

mente?

-No se lo puedo decir con exactitud, pero le aseguro que mucho dinero.

No cree que es un poco veterano como para venir exigiendo?

-¿Veterano con veintinueve años? Yo creo que no. En mi opinión, no soy nada viejo, y podrla jugar a pleno rendimiento durante tres o cuatro

-Dicen de usted que es el futbolista más caro de Bélgica. ¿Es cierto? La sonrisa vuelve a sus labios.

-No lo crea. No gano mucho. Se guro que en España saldría mucho mejor, econômicamente hablando.

~¿Qué opina de nuestro país?

-España me gusta mucho, y como aguí el fútbol es todo un espectáculo, para un profesional, como yo, re-



He aquí la selección nacional belga que el 23 de febrero de 1969 derrotó a la española por dos goles a uno,



En una de sus tardes de gioria con el Ander-lecht, Van Himst es Ilevado a hombros por los seguidores de su equipo.

presenta un orgullo el ser popular y considerado.

-¿Está al tanto del fútbol español? -Procuro mantenerme informado. Ultimamente vi jugar al Real Madrid frente al Ajax a través de la televisión...

-¿Y qué le pareció el conjunto madeidista?

-Le vi muchas deficiencias. Técnicamente ha perdido mucho con res pecto a aquel fabuloso equipo de su época dorada, pero es que, en el aspecto físico, también me dio la impresión de que dejaba mucho que despar.

-Pasemos ahora al fútbol belga.

Aparece un gesto de disgusto en

-Tampoco está nada bien. En la actualidad, tropezamos en mi país con dos problemas esenciales; dureza y escasez de figuras. Cada vez resulta más difícil marcar un gol, porque todos los equipos salen únicamente a defeder.

Sin embargo, este hombre, que dejara sus estudios a los dieciséis años para dedicarse por antero al fútbol, continúa en su puesto de gran figura, estando considerado como uno de tos mejores centrocampistas europeos. Paul Van Himst es un nombre para la historia del fútbol continental

(Fotos Salvador y Archivo.)





Ya en Méjico, el interior izquierdo del Anderlecht posa en primer plano, luciendo un típico sombrero charro, con sus compañeros al fondo





# SU META, EL RECORD MUNDIAL

• Verona Bernard es una nueva figura del atletismo femenino continental. Campeona de Europa en la prueba de 400 metros ilsos consiguió el títuto en los campeonatos disputados en Rotterdam-, la guapa atleta británica se prepara para mayores empresas Verona tiene diecinueve años y trabeja como ayudente de laboratorio, pero sus ilusiones están en las pistas de competición y en lorgar batir el récord mundial de la distancia que tan bien domina. Para ello se entrena intensamente en Wolverhampton. En las fotografías, Verona Bernard preparada para tomar la salida en una prueba, y junto a sus trofeos

# cotilleos

do NIVARDO PINA



O sentimos por los pesimistas del fútbol, que eltaylosa. Pero lo cierto es que esceto no se acaba B deporte-aspectáculo el espectáculo-deporte, como ustedes lo ole espectáculo-deporte, como ustedes lo quieran ver y decir, del balón redondo cada año, los estadios se llenan más y más y las listas de asociados de los culas ven engresándose. En el Madrid, los nuevos hinchas blancos --gerado el cupo de socios-- pasan el dose, En el Madrid, los nuevos hinchas blances — cerrado el cupo de socios— peasan el campo de abonados; el Atlético, que entresibré la puerta de aquélios, cubrió el número rápidamente. Paro hay un detalle aún más importante: los entresamientos ante la nueva temporada son seguidos por más público que nunca, y los partidos jugados en uno y otro terremo como estayo general han sido presencados desde los gradentos por veinte mil afficiento de la composição de de descanso que litera mos ha abento aún más el apetito. Y los primeros encuentros liguaros verán los primeros encuentros liguaros verán los primeros lanca del camposnato, SI, lo dicho: estos no sé acaba... ni aun haciendo mal las cosas desde algin organismo nacional ¡Si tendrá fuerza el futbol español!

#### LOS VASCOS, FIELES A SU REGIONALIDAD

#### FL CARRANZA, TORNEO EJEMPLAR

En la pasada semana tuvo lugar la presenta-ción del Trofeo Carranta en su decimonovera edición; tomos que tendrá lugar los des 25 y importanta en relación directa con la catego-ria del tomos, indudablement en inferio uno de los que se celebran en el verano del fútbol español. Su historial en realmente impresu-nante, lo mismo en sus vencedores que en sus simples participantes Pero hay algo más, qui-zá si merget mismo de la competición, que a ésta el carácter de tomos gemplar. Ces el fin

a que se destinan los beneficios de la recau-deción en cada año. Sabido es que la cuantía de los gactos es elevada —este mismo año participan-el campeón y subcampeón de Euro-pe-, pero también los beneficios son muchos. Pues bien: tales beneficios obtenidos por el deporte son para el deporte mismo. Don Jeró-nimo Almagro, alcalde gaditano, nos lo explicó una vez más los de sete año, calculados en un nuevo campo de juego y para ayuda de los cuba modestos de aquella provincia. Si defi-nitivamente, el Carranza es un tomoo ejem-plar.

### LOS JUGADORES #50CIADOS AMENAZAN

AMENAZAN

La noticia nos ha sorprendido, ésta es la verdad, tanto o más que aquella otra en la que se habiaba de que el futbolista ara eun esclavos. Ahora se trata de que la Asociación Internacional de Futbolistas Profesionales, conneo de Wimbiedon, está estudiando la posibilidad de bolcotear a los Campeonatos Mundiales del próximo año si no se accede por la FIFA y los directos organizadores a una serie de exigencias que no detallamos por haber sido ya hechas públicas recientemente. La noticia nos ha dejado un tanto estupefactos al legar especialmente a España en una tempomente como en un balle de moda. Los acuardos adoptados por esa Federación de Futbolistas Profesionales son, desde llegar, una amenaza para los clubs y las aficiones todas, pero yea han parado los directores de ella a pensar lo que podría suceder al las hinchadas a su vez se asociaran y pasaran también su factura a los jugadores?

#### LAS DESGRACIAS BARCELONISTAS

Aparte de que las cosas se hagan bien o mal, que esto allá cada cual enjuicie (as labo-Aparte de que las cosas se hagan bien o mal, que esto allá cade cual enjuicir les labores ajenas según las corresponda, es indudable que el Barcelona atraviesa una racha de des gracias que empeoran su acrual situación de proceso de la companio de la companio de la companio de la composición de la companio de la composición de la cual de la companio de la composición del la composición de la composición del la composición de la composición d

### JSE SUSPENDERA EL CAMPEONATO

El rumor nos llega con toda clase de reservas. Parece que la AFA (Asociación de Fútbol Argentina) está estudiando el suspender su campeonato nacional por esta temporada. Las rezones son féciles de comprender: el fótbol argentino se ha quedado casi sin jugadores al estado de la parece haza las camposs bispanos. argentino se ha quededo casi sin jugadores al cruzar el charco, hacia los campos hispanos, gran número de ellos, aprovechándose de la ilbertad de importación en la Madre Parda y de lo que se paga por acá... Parceo que como de la posibilidad de que sa uvez ae desplácen a la Argentina los futbolistas españoles que se han quedado sain trabaça por estos campos. Es decir, que así se llegaria a la reálización de un autéritor intercambio comercial deportivo. La idea no parece mala, ¿verdad?

#### SOLUCION A LOS DIEZ ERRORES

1: La bomba tiene un punto negro. 2: La puerta tiene un agujero més. 1: La comba tiene un punto hegro. 2: La puerta tiene un agujero més. 3: El zapato tiene un cordón suelto. 4: El tomo tiene un número. 5: Hay una piedre més en la calle. 6: El dedo indice izquierdo. 7: En el bolsillo tiene un lápiz. 8: El borde de la acera tiene una junta més. 9: La pistola ha cambiado. 10: El puño de la espada.

### SOLUCION A JESTA USTED SEGURO?

1: Málaga (A). 2: Segundo (B). 3: Truebs (C). 4: Cardona (C). 5: Lucha (D). 6: Córdoba (B). 7: Natación (B). 8: Daucik (B). 9: Navarra (D). 10: Nueve (C).

#### SOLUCION AL REJAGRAMA

HORIZONTALES. 1; Pregonero. Ojal. 2; Anteco. Ostracismo. Oran. 3; Nao. Orca. Once. Epi. 4; Gira. Amo. Algete. 5; Ensaimada. Anuncio. Olot. 6; Laguna. Armisticio. Oido. VERTICALES. 1; Intransigenciae. 2; Francorchamps. Sirena. 3; Bonete. Idioma. 6; Trance. Guieta. 5; Nacimiento. Olòriz. Zalo. 6; Gelopanté. Enojado. Salientes de la «reja»; ANGEL NIETO

# AGATA PSICOANALISTA CON CLIENTELA MUY DEPORTISTA

Por DON OPAS - (Foto: Larrá - Dibujo: Kain)



### MILOVAN DJORIC

### Un caso raro

O mío es grave?

-No lo sé, don Miovan. Tengo que estudiar detenidamente su caso. Repsemos algunos aspectos del mismo. Usted insiste en que se considera un segor muy normal y un furbolista muy sencillo

-Eso. Normalisimo y sencillisimo.

-Lo cual le precupa mucho, yeardad?

-Mucho, mucho, Tanga en cuenta que le jugado custrocientos cincuenta partidos con el Estrela Roja. Este equipo no se perece en nada a los grandes y poderosos clubs europeos y amencanos. ¿Sabe usted qué prima percibla yo por partido ganado?

-Ay, que me da algo! Cuatro duros para tebeco y un bocadillo de mortadela! Este régimen de primas hace austero al futbolista.

-Zoúnto cobraba de ficha anua!?

-Cobraba en especies. Un lote de latas de conservas y une tira de bonos para poder comer platos combinados a precio especial en el bar de la esquina.

-Y bajo cuerda..? No me diga que no la daban nada bajo cuerda..

-XI: me daban las gracias por cumplir mi missión. De todos mis emolumentos y podemos, esto respecials. No poda remediario: cuendo el emistera o el presidente se me acurcaban para signadecerme mi entrequa y mi estanzo, empresaba a hacer puchanos.

-Muy curioso su caso, si, señor, o infrecuente.. Me pila usted desprevenida. Ahora me interesa espor si el Esterilla Roja le estimulaba de alguna forma. Usted ya me entiende.

-En absoluto. ¿Que si me estimula.. qué?

-Que si la estimulaban, que si le estimulaba de alguna forma.. Usted ya me entiende nan y queso. Al final del sencillo y fratemal ágape, nos arengó. Nosotros nos hubiéramos partido el pecho de todes formas, con queso o sin queso, pero no quismos pero rechazar la amable invitación del presidente. Eso si pagamos a escorte. ¡Nada de cargar la cuenta a la tesorade del clu!

-Tengo la Impressión de que está usted hablándome en chino, don Milovan. ¿Y qué me cuenta de las concentraciones? Supongo que las harian en los mejores y más lujosos hotetes y que...

-No, no Ves pareces formas concentrada en casa Apoyaba los codos en

-Tengo la inspresso.

cuenta de las concentraciones? Supongo que las narian en los concentraciones? Supongo que las narian en los codos en la mesa y hundia la cabeza entre las manos. Entonces pensaba en la trascendencia del próximo partido y en mi responsabilidad como pieza clave del conjunto. Estaba sconcentrados durante un par mi responsabilidad como pieza clave del conjunto. Estaba sconcentrados durante un par

Fremendo, tremendo... Y usted, por lo que veo, no es «hippy», ni «play-boy», ni

tentaron...

- Paría... qué?
- Paría... qué?
- Paría... qué?
- Lo mio es el fútbol, no el emusic-hells Ya le digo que soy muy normal
- Y nunca dice que es el mejor, el más alto, el más simpético, el más guspo, el más
todo?

todo?

-Por qué tendría que decir, esas majaderias?

-Si, si... Claro, claro Está casado, ¿varidad?

-Si, con un ginecólogo... Bueno, quiero decir que mi amada esposa es ginecóloga. Ella trae niños al mundo y yo, puntos a mi club. Con nuestros dos sueldos conseguimos sacar adelante la casa. Está la vida ten achu-chuchu-chacha...!

-Achuchá.

-Si, eso es. Se lo ol el otro día a un señor que estaba en la cola del autóbús. Es una patatora muy graciosa. Orga, doctora, no cree que yo soy demasiado normal y autérro para lo que actualmente se lleva en el fiction mundiar Porque... pestoy siendo, oyendo y leydentes se actualmente ae lleva en el fiction mundiar Porque... pestoy siendo, oyendo y leydentes se como para lo que ser normal, sencific, austero, laborioso, ecamps..., ¿es algo más?

-Si. Soy... i baratol Mi precio es de los de antes de la guerra. Por favor, ¿mi caso es grave?

-Grave, no; pero rano, si. ¡Rarisimo!

aver -Grave, no: pero raro, si. ¡Rarisimo! -Cuando vaya a Oviado, pase por casa... Donde comen dos, comen tres.

# MOTORISMO DE MONTAÑA O LA EVASION TOTAL

Texto y fotos: TOMAS DIAZ-VALDES

L agua le llegaba a la roditta. La moto parecía un caballo vadeando un río. Era un espectáculo insólito. Los excursionistas miraban somrendidos. El manillar surcaba la corriente del frio riachuelo.

-No cubre -decla el que instantes antes había atravesado las frias aguas del Cofio al resto de sus compañeros de excursión. - ¡Tened cuidado! No os desviéis a la derecha.

Los seis componentes de grupo moto-montañeros cruzaron sin dificultad. Minutos más tarde se perdian en la espesura de un bosque.

Imágenes como éstas se ven a menudo en nuestras sierras. Podemos decir que es familiar para aquellos excursionistas que pasan sus fines de semana en la montaña. Es una nueva forma de hacer deporte y. al mismo tiempo, conectar directamente con la Naturaleza. Una auténtica evasión, una salvación de los problemas cotidianos.

Hace unos días tuve la oportunidad de protagonizar una de estas, llamémosle, expediciones. Un grupo de jóvenes que, todos los domingos. y cuando sus múltiples ocupaciones se lo permiten, surcan los montes de la sierra del Guadarrama. Fue un gran día, porque, aparte de practicar un deporte indescriptible, tuvimos la oportunidad de perder algunos kilos sobrantes. La moto de montaña es ideal para el desarrollo muscular. Según palabras de un doctor en medicina, componente del grupo, es tan completo como la natación y tan duro como, por ejemplo, el boxeo. Evidentemente es así, porque des-

pués de recorrer unos cuarenta kilómetros de montaña -hacía más de dos meses que no practicábamosestábamos extenuados. Nunca nos vimos en tal situación.

Sin embargo, es un esfuerzo que pasa inadvertido, ya que los maravillosos marcos del largo caminar hacen olvidar el estado físico. Unos parajes dignos de ser plasmados en os lienzos de los más afamados pintores. ¡Una maravilla! Te adentras en la Naturaleza de tal manera que formas parte de ella misma. Es un contacto tan directo, tan...

Por otro lado, la superación es constante. Toda la atención es para el camino, si pudde llamarse así, por donde transitamos. La más leve pérdida de atención se convierte en encontrarnos con una enorme dificultad. Por ello, la evasión es total. La excursión continúa

-Es necesario atravesar este pinar nos dice el jefe de grupo.

Ni cortos ni perezosos, comenzamos a subir por un lugar apenas intransitable. Las ramas dificultaban el paso de manera alarmante. Tras una investigación a fondo de la zona, encontramos un camino estrecho, pero suficiente para el lento caminar de las motocicletas. Fue una subida dura; tanto, que paramos unos minutos a reponer fuerzas. A veces son necesarias estas paradas, ya que, de no realizarlas, existe peligro de caída.

-¿Estás cansado? -pregunta un compañero de expedición.

Le decimos que continúe, pero prefiere esperar; es el componente escoba, responsable de hacer el recuento de los excursionistas en las paradas. En caso de faltar alguno, vuelve en su busca. Todas las excursiones moto-montañeras están organizadas así. En cada parada se cuenta el grupo, por si alguien se ha retrasado o ha quedado «atrancado» en una dificultad del terreno. La solidaridad prevalece en este deporte.



Camino del monte Abantos, divisaflegar a tiempo. Los sels componen

mos humo. Forzamos la marcha para tes del grupo; armados de retamas,





logramos sofocar un pequeño incendio que estaba amenazando el maravilloso monte escurialense. No fue tarea dificil, porque no ofrecía grandes proporciones. Sin embargo, eso si, su amenaza era evidențe Tras la abnegada labor, pensamos

en lo interesante de crear un grupo de socorro de alta montaña Desde luego que la facilidad de acceso de este tipo de motocicletes por los más abruptos lugares la hacen imprescindible en estos menesteres. Nos contaba un compañero que en el invierno pasado tuvieron que socorrer a un montañero que se había fracturado un pie, le entablillaron y pudieron bajarle, en moto, hasta un lugar más civilizado. En la región catalana ya existe un grupo motorizado de la Cruz Roja, cuyos resultados pueden calificarse de magnificos. La idea está lanzada

La jornada, bella como ninguna, estaba a punto de tocar a su fin. Habiamos pasado un gran día. Las seis largas horas de excursión nos habían parecido minutos. El largo, pero corto, itinerario finalizaba. Unos kilómetros más y alcanzábarnos el comienzo de nuestra inolvidable excursión. Disfrutamos de la Naturaleza, practicamos un deporte sin par, nos olvidamos de todo y, lo más importante, desentumecimos los músculos de su letargo cotidiano.

Esto es el motorismo de montaña. Quizá nos hayamos olvidado de lo más importante. Es posible. Pero, a decir verdad, nunca, hasta ahora, habiamos disfrutado tanto con un deporte. No lo decimos por pasión a la moto. Pruebas son amores. El motorismo de montaña cada día tiene más adeptos. Por algo será...





# EL TERRENO NO IMPORTA

Sobre tierra y sobre el agua, los centauros del motor superan los más dificiles obstáculos. La Naturaleza les abre sus puertas acogiéndoles con cariño. Porque el motociclismo de montaña no viene a invadir la paz de la montaña, sino a colaborar con su facilidad de acceso en el auxilio y socorro de sus moradores. He aquí unas bellas estampas de lo que encierra este nuevo y emoconante deporte.













SETENTA Y CINCO AÑOS DE VIDA DE UN «HISTORICO» DEL FUTBOL ESPAÑOL

EL

# CELEBRA SUS BODAS DE PLATINO

- LOS DÍAS 13, 14 Y 15 DEL PRESENTE MES SE DISPUTARA,
   EN SAN MAMES. EL TORNEO CIUDAD DE BILBAD
- ADEMAS DEL CLUB ANFITRION, PARTICIPARAN EN LA COMPETICION EL RAPID DE VIENA.
- EL BAYERN MUNICH Y EL REAL MADRID
- VEINTIDOS TITULOS DE COPA Y SEIS DE LIGA ES EL BRILLANTE PALMARES DEL EQUIPO VASCO
- EL PROXIMO DIA 21, SAN MAMES, «LA CATEDRAL», CUMPLE SESENTA AÑOS

**Escribe: VICTOR MENENDEZ** 



(1889), se unirán al homenaje, obsequiando al conjunto rojiblanco bilbaíno con una placa conmemorativa de la grata efemérides para el fútbol de la capital de Vizcaya.

Fundado en 1898, el club Athletic de Bilbao es el auténtico recordman de títulos logrados en el Campeonato de España de fútbol. Nada menos que veintidós veces se erigió campeón. El conjunto, que este año representará al fútbol nacional en la Recopa, estuvo presente en treinta y tres finales de la Copa de España, conquistando tres trofeos en propiedad. Asimismo, en sus vitrinas, puede contemplarse la primera Copa de



Una vista de San Mamés de los años 30, cuando el Athletic logró cuatro títulos coperos consecutivos.

Liga que la Real Federación Española de fútbol puso en juego, en el año 1928. Al finalizar la temporada 1942-43, el Athletic de Bilbao se proclamó campeón del torneo liguero por quinta vez alterna, adjudicándose por este motivo tan preciado trofeo.

Hace sesenta años, concretamente el 21 de agosto de 1913, fue inaugurado el campo de San Mamés Aquella memorable tarde, el Rácing de Irún y los propietarios del terreno empataron a un tanto. El legendario Pichichi fue el autor del primer gol marcado en «la catedral». Durante seis décadas, la afición bilbaína vio evolucionar a los hombres rojiblancos

en San Mamés, siempre rindiendo al máximo y luchando por el triunfo. El mayor orgulio para un chaval de la Villa de Bilbao es, quizá, llegar a vestir el uniforme del Athletic. Por ello, se cuida la cantera que proporcionará, en un inmediato futuro, los hombres que tomarán el relevo. Tres cuartos de siglo escribiendo páginas gloriosas para el fútbol español. Esta es la historia del Athletic, que en la temporada próxima a comenzar habrá dejado atrás setenta y cinco años de vida y emprenderá una nueva singladura, camino de las veinticinco que le quedan para celebrar el centenario de su fundación. Que todos lo veamos v ¡enhorabuena, Athletic!



Una internada de «Bala Roja». Gorostiza se anotó cuatro títulos de Copa y otros cuatro de Liga vistiendo la carniseta rojiblanca bilbaína.



Conjunto
del Athletic
de Bilbao
que obtuvo
el primer
Campeonato
de España.
Fue en Madrid,
el 8 de
abril de 1903.



El actual vencedor de la Copa de S. E. el Generalisimo.



La fama internacional del cuadro vasco llegó a América. Aqui embarca rumbo a Méjico. Entre otros, puede verse a Cilaurren, Bata, Oceja, Iraragorri, Muguerza, etcétera.



El entrenador del Athletic, Mr. Pethland, en ejercicio de sus funciones.



En Montjuich, los jugadores bilbainos que jugaron la final (1930) contemplan en el césped las avoluciones de los finalistas amateurs. En primer término, Gonstiza y Lafuente, los dos fueron extremos del cuadro de San Mamés.



Espectacular gol de Zarra en la final de 1944. Lo encaja, en Montjuich, Ignacio, Eizaguirre, meta valencianista.



Como un ejemplo y como un simbolo. En el campo de San Mamés se alza el monumento a Pichichi.

## LOS 75 AÑOS GLORIOSOS DEL ATHLETIC DE BILBAO

Campeón de España de Copa: 1903, 1904, 1910, 1911, 1914, 1915, 1916, 1921, 1923, 1930, 1931, 1932, 1933, 1943, 1944, 1945, 1950, 1955, 1956, 1958, 1969 y 1973.

Finalista y subcampeón: 1905, 1906, 1907, 1913, 1920, 1942, 1949, 1953, 1966 y 1967.

Campeón nacional de Liga: 1929-30, 1930-31, 1933-34, 1935-36, 1942-43 y 1955-56.

Subcampeón de Liga: 1931-32, 1932-33, 1940-41, 1946-47, 1951-52 y 1969-70.

Copa de Europa de Campeones de Liga: 1956-57. Eliminó al Oporto y al Honved. Fue eliminado por el Manchester United.

Copa de Europa de Campsones de Copa: 1969-70. Fue eliminado por el Manchester City, que-se alzaría con el título continental de la Recopa.

Cope de Ciudades en Feria: 1964-65, 1966-67, 1967-68, 1968-69 y 1970-71.

Trofeo de la UEFA: 1971-72.

Ha sido vencedor absoluto de los siguientes torneos: Trofeo Teresa Herrera, en La Coruña; Ramón de Carranza, en Cádiz; Costa del Sol, en Málaga; IV Centenario de la Fundación de Caracas (Venezuela); Trofeos del Corpus, en Cádiz y Orense: Trofeo Eva Duarte de Perón, y Bodas de Oro del Atlético de Madrid.

